

# PHẦN VĂN BẢN KHÁC

## VĂN BẢN HỢP NHẤT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

### THÔNG TƯ<sup>1</sup>

#### **Hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương**

Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 18 tháng 3 năm 2013 được sửa đổi, bổ sung bởi:

Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ số 32/2011/QH10 ngày 25/12/2001;*

*Căn cứ Luật Chứng khoán số 70/2006/QH11 ngày 29/6/2006; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán số 62/2010/QH12 ngày 24/11/2010;*

*Căn cứ Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 7 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;*

*Căn cứ Nghị định số 01/2011/NĐ-CP ban hành ngày 05/01/2011 của Chính phủ về việc phát hành trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương;*

*Căn cứ Nghị định số 118/2008/NĐ-CP ngày 27/11/2008 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Tài chính;*

---

<sup>1</sup> Văn bản này hợp nhất từ 02 văn bản sau:

- Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 18 tháng 3 năm 2013.

- Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

Văn bản hợp nhất này không thay thế 02 văn bản nêu trên.

*Theo đề nghị của Chủ tịch Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;  
Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương<sup>2</sup>*

## **Chương I QUY ĐỊNH CHUNG**

### **Điều 1. Phạm vi áp dụng**

Thông tư này hướng dẫn chi tiết về thành viên giao dịch, tổ chức quản lý giao dịch, công bố thông tin về giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương (sau đây gọi tắt là trái phiếu Chính phủ - TPCP).

### **Điều 2. Giải thích thuật ngữ**

1. **Hệ thống giao dịch trái phiếu Chính phủ** (sau đây viết tắt là hệ thống giao dịch) là hệ thống cơ sở vật chất, hạ tầng kỹ thuật phục vụ hoạt động giao dịch trái phiếu Chính phủ tại Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội (SGDCKHN). Hệ thống giao dịch cho phép nhận, chuyển, sửa, ghi nhận, theo dõi, kết xuất dữ liệu phục vụ việc thực hiện giao dịch trái phiếu Chính phủ;

2. **Thành viên giao dịch Trái phiếu Chính phủ tại Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội** (sau đây gọi tắt là thành viên) là công ty chứng khoán, ngân hàng

---

<sup>2</sup> Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương có căn cứ ban hành như sau:

*“Căn cứ Luật Chứng khoán ngày 29 tháng 6 năm 2006;*

*Căn cứ Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán ngày 24 tháng 11 năm 2010;*

*Căn cứ Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 7 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;*

*Căn cứ Nghị định số 60/2015/NĐ-CP ngày 26 tháng 6 năm 2015 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 7 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;*

*Căn cứ Nghị định số 01/2011/NĐ-CP ngày 05 tháng 01 năm 2011 của Chính phủ về phát hành trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương;*

*Căn cứ Nghị định số 215/2013/NĐ-CP ngày 23 tháng 12 năm 2013 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Tài chính;*

*Theo đề nghị của Chủ tịch Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;*

*Bộ trưởng Bộ Tài chính ban hành Thông tư sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính ngày 28 tháng 12 năm 2012 hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương.”*

thương mại được SGDCKHN chấp thuận trở thành thành viên giao dịch trái phiếu Chính phủ;

3. **Giá yết** là giá trái phiếu Chính phủ được các thành viên yết trên hệ thống. Giá yết được hiểu là giá không gộp lãi coupon (nếu có);

4. **Giá thực hiện** là giá dùng để xác định số tiền phải thanh toán trong các giao dịch TPCP;

5. **Thành viên giao dịch thông thường** là các công ty chứng khoán được SGDCKHN chấp thuận làm thành viên. Thành viên giao dịch thông thường được phép thực hiện nghiệp vụ môi giới và tự doanh TPCP tại SGDCKHN;

6. **Thành viên giao dịch đặc biệt** là các ngân hàng thương mại, chi nhánh ngân hàng thương mại được SGDCKHN chấp thuận làm thành viên. Thành viên giao dịch đặc biệt chỉ được phép thực hiện nghiệp vụ tự doanh TPCP tại SGDCKHN;

7. **Giao dịch mua bán thông thường** là giao dịch TPCP trong đó một bên bán và chuyển giao quyền sở hữu TPCP cho một bên khác và không kèm theo cam kết mua lại TPCP;

8. **Giao dịch mua bán lại** là giao dịch TPCP trong đó một bên bán và chuyển giao quyền sở hữu TPCP cho một bên khác, đồng thời cam kết sẽ mua lại và nhận lại quyền sở hữu TPCP đó sau một thời gian xác định với một mức giá xác định. Giao dịch mua bán lại bao gồm Giao dịch bán (Giao dịch lần 1) và Giao dịch mua lại (Giao dịch lần 2). Trong giao dịch mua bán lại, bên Bán được hiểu là bên bán trong Giao dịch lần 1, bên Mua được hiểu là bên mua trong Giao dịch lần 1.

9<sup>3</sup>. **Trái phiếu Chính phủ tương đương có thể chuyển giao** là TPCP niêm yết trên SGDCKHN và được sử dụng để thanh toán thay cho TPCP gốc trong giao dịch TPCP trong trường hợp không có đủ TPCP gốc để thanh toán. TPCP tương đương có thể chuyển giao được thực hiện trên cơ sở thỏa thuận giữa các bên tham gia giao dịch. SGDCKHN quy định cụ thể về cơ chế sử dụng trái phiếu tương đương có thể chuyển giao trong các giao dịch TPCP.

## Chương II THÀNH VIÊN

### **Điều 3. Phân loại thành viên<sup>4</sup>**

1. Thị trường giao dịch TPCP tại SGDCKHN có 02 loại thành viên là thành viên giao dịch thông thường và thành viên giao dịch đặc biệt.

<sup>3</sup> Khoản này được bổ sung theo quy định tại Khoản 1 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

<sup>4</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 2 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

2. Kho bạc Nhà nước tham gia thị trường giao dịch TPCP theo quy định tại Nghị định số 24/2016/NĐ-CP ngày 05 tháng 4 năm 2016 của Chính phủ quy định chế độ quản lý ngân quỹ nhà nước.

a) Kho bạc Nhà nước được thực hiện giao dịch mua trong các giao dịch mua bán lại TPCP trên hệ thống giao dịch TPCP tại SGDCKHN với thời hạn giao dịch mua bán lại tối đa không quá 03 tháng và nộp giá dịch vụ giao dịch theo quy định pháp luật. Kho bạc Nhà nước được sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam cung cấp;

b) Kho bạc Nhà nước không phải tuân thủ các quy định về tiêu chuẩn làm thành viên, đăng ký làm thành viên, nghĩa vụ của thành viên, chế độ báo cáo của thành viên quy định tại Điều 4, Điều 5, Điều 6, Điều 9 Thông tư này.

#### **Điều 4. Tiêu chuẩn làm thành viên**

1. Đối với thành viên giao dịch thông thường:

a) Là công ty chứng khoán được Ủy ban Chứng khoán Nhà nước (UBCKNN) cấp Giấy phép thành lập và hoạt động kinh doanh chứng khoán; được phép thực hiện tất cả các nghiệp vụ kinh doanh bao gồm: môi giới chứng khoán, tự doanh chứng khoán, tư vấn đầu tư chứng khoán, bảo lãnh phát hành chứng khoán;

b) Là thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam;

c) Đáp ứng các tiêu chuẩn quy định tại Chương VI của Luật Chứng khoán số 70/2006/QH11 ngày 29/6/2006 đối với việc thành lập và hoạt động của công ty chứng khoán; và các quy định trong Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán số 62/2010/QH12 ngày 24/11/2010;

d) Có đủ điều kiện cơ sở vật chất kỹ thuật, nhân sự phục vụ hoạt động giao dịch TPCP tại SGDCKHN;

đ) Đáp ứng các điều kiện khác do SGDCKHN quy định.

2. Đối với thành viên giao dịch đặc biệt:

a) Là ngân hàng thương mại hoặc chi nhánh ngân hàng thương mại có giấy phép đăng ký kinh doanh, giấy phép hoạt động hợp lệ do cơ quan có thẩm quyền cấp;

b) Có số vốn điều lệ thực góp hoặc được cấp tối thiểu tương đương với mức vốn pháp định theo quy định hiện hành của Chính phủ về Ban hành danh mục mức vốn pháp định của các tổ chức tín dụng và các quy định hiện hành có liên quan;

c) Là thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam;

d) Có đủ điều kiện cơ sở vật chất kỹ thuật, nhân sự phục vụ hoạt động giao dịch TPCP tại SGDCKHN;

đ) Các điều kiện khác do SGDCKHN quy định.

#### **Điều 5. Đăng ký làm thành viên**

SGDCKHN quy định cụ thể về các điều kiện bổ sung, hồ sơ và thủ tục đăng ký làm thành viên.

**Điều 6. Quyền và nghĩa vụ của thành viên****1. Thành viên giao dịch thông thường****a) Thành viên giao dịch thông thường có các quyền sau:**

- Sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN cung cấp;
- Được phép sử dụng các thông tin khai thác từ Hệ thống thông tin thị trường trái phiếu của SGDCKHN phục vụ cho các hoạt động nghiệp vụ của thành viên, nhưng không được quyền sử dụng thông tin và dữ liệu khai thác từ hệ thống này để phục vụ cho mục đích thương mại như cung cấp hoặc bán lại cho bên thứ ba;
- Thực hiện giao dịch tự doanh trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN;
- Cung cấp dịch vụ môi giới TPCP cho khách hàng;
- Thu phí theo quy định của Bộ Tài chính;
- Được rút khỏi tư cách thành viên sau khi được SGDCKHN chấp thuận.

**b) Thành viên giao dịch thông thường có các nghĩa vụ sau:**

- Duy trì các điều kiện kỹ thuật và nhân sự do SGDCKHN quy định đối với thành viên giao dịch thông thường trên hệ thống giao dịch;
- Tuân thủ các quy định về thành viên của SGDCKHN;
- Chịu sự kiểm tra giám sát của UBCKNN và SGDCKHN;
- Nộp phí thành viên, phí giao dịch và các phí dịch vụ khác theo quy định của pháp luật;
- Tuân thủ chế độ báo cáo và công bố thông tin theo quy định tại Thông tư này và pháp luật khác có liên quan;

**2. Thành viên giao dịch đặc biệt****a) Thành viên giao dịch đặc biệt có các quyền sau:**

- Sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN cung cấp;
- Được phép sử dụng các thông tin khai thác từ Hệ thống thông tin thị trường trái phiếu của SGDCKHN, nhưng không được quyền sử dụng thông tin và dữ liệu khai thác từ hệ thống này để phục vụ cho mục đích thương mại như cung cấp hoặc bán lại cho bên thứ ba;
- Thực hiện giao dịch tự doanh trên hệ thống giao dịch TPCP của SGDCKHN;
- Được rút khỏi tư cách thành viên sau khi có sự chấp thuận của SGDCKHN.

**b) Thành viên giao dịch đặc biệt có các nghĩa vụ sau:**

- Thực hiện chào mua, chào bán TPCP với cam kết chắc chắn cho (các) kỳ hạn chuẩn trên hệ thống của SGDCKHN khi thành viên đặc biệt đồng thời là thành viên đấu thầu trên thị trường sơ cấp TPCP. Chủ tịch UBCKNN quyết định cụ thể tổng khối lượng chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn tính theo mệnh giá trái phiếu trong một ngày giao dịch đối với từng kỳ hạn chuẩn dựa trên thực tiễn của thị trường từng giai đoạn.

- Duy trì các điều kiện kỹ thuật và nhân sự do SGDCKHN quy định đối với thành viên giao dịch đặc biệt trên hệ thống giao dịch;
- Tuân thủ các quy định về thành viên của SGDCKHN;
- Chịu sự kiểm tra giám sát của UBCKNN và SGDCKHN;
- Nộp phí thành viên, phí giao dịch và các phí dịch vụ khác theo quy định của pháp luật;
- Tuân thủ chế độ báo cáo và công bố thông tin theo quy định tại Thông tư này và pháp luật khác có liên quan.

### **Điều 7. Chấm dứt tư cách thành viên**

1. Thành viên tự nguyện xin chấm dứt tư cách thành viên và được SGDCKHN chấp thuận.

2<sup>5</sup>. Thành viên bị buộc chấm dứt tư cách thành viên khi thuộc một trong các trường hợp sau:

a) Không còn đáp ứng các tiêu chuẩn làm thành viên quy định tại Điều 4 Thông tư này;

b) Vi phạm nghiêm trọng hoặc mang tính hệ thống quy định về thành viên giao dịch TPCP tại SGDCKHN;

c) Giải thể, phá sản, tạm ngừng hoạt động hoặc bị thu hồi giấy phép thành lập và hoạt động; hoặc tổ chức chấm dứt tồn tại sau khi hợp nhất (công ty bị hợp nhất), sáp nhập (công ty bị sáp nhập), chia (công ty bị chia); hoặc tổ chức hình thành sau khi sáp nhập (công ty nhận sáp nhập), tách (công ty bị tách) nhưng không đáp ứng một trong các điều kiện quy định tại Điều 4 Thông tư này;

d) SGDCKHN quy định cụ thể tại các quy chế, quy trình nghiệp vụ về chấm dứt tư cách thành viên sau khi được UBCKNN chấp thuận.

### **Điều 8. Giao dịch TPCP của thành viên**

1. Giao dịch TPCP niêm yết được thực hiện bởi thành viên thông qua hệ thống giao dịch của SGDCKHN.

2. Phiếu xác nhận kết quả giao dịch in từ hệ thống giao dịch được lưu trữ bởi thành viên làm căn cứ pháp lý phục vụ công tác báo cáo, kiểm tra, đối chiếu giao dịch khi phát sinh tranh chấp.

3. Đối với giao dịch môi giới:

a) Thành viên phải ký hợp đồng bằng văn bản khi mở tài khoản giao dịch TPCP cho khách hàng;

---

<sup>5</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 3 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

b) Thành viên phải thống nhất và công khai hình thức tiếp nhận, xử lý giao dịch TPCP của khách hàng tại trụ sở chính, chi nhánh, phòng giao dịch. Các chứng từ liên quan đến giao dịch phải được lưu trữ tại địa điểm tiếp nhận yêu cầu. Kết quả thực hiện giao dịch phải được thông báo cho khách hàng ngay sau khi giao dịch được thực hiện theo đúng hình thức đã thỏa thuận với khách hàng. Thành viên phải gửi sao kê tài khoản tiền và TPCP hàng tháng khi có yêu cầu từ khách hàng;

c) Thành viên có nghĩa vụ đăng ký tài khoản trao đổi thông tin cho khách hàng trên Hệ thống giao dịch TPCP trên Internet nhằm giúp khách hàng trao đổi tin tức, thông tin liên quan tới giao dịch trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN với các đại diện giao dịch, cơ quan quản lý, điều hành thị trường khi có yêu cầu từ phía khách hàng;

d) Thành viên phải ưu tiên thực hiện lệnh môi giới cho khách hàng trước lệnh tự doanh của thành viên với mức giá thực hiện tốt nhất có thể trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN. Mức giá thực hiện tốt nhất có thể là mức giá chỉ định hoặc tốt hơn mức giá chỉ định của khách hàng;

đ) Thành viên phải lưu trữ, bảo mật tài khoản và hồ sơ giao dịch TPCP của khách hàng theo quy định của pháp luật;

e) Thành viên có nghĩa vụ cung cấp những thông tin liên quan đến tài khoản của khách hàng nhằm mục đích quản lý, giám sát, thanh tra theo yêu cầu của SGDCKHN, UBCKNN và cơ quan nhà nước có thẩm quyền;

g) Thành viên phải đảm bảo khả năng thanh toán của khách hàng khi tham gia giao dịch đúng thời hạn quy định.

4. Đối với giao dịch tự doanh: Thành viên phải đảm bảo đủ tiền và TPCP để hoàn tất các nghĩa vụ của thành viên trong các giao dịch có liên quan trên hệ thống giao dịch.

### **Điều 9. Chế độ báo cáo của thành viên**

1. Thành viên định kỳ phải báo cáo SGDCKHN về hoạt động kinh doanh, bao gồm:

a) Báo cáo tình hình hoạt động kinh doanh TPCP hàng tháng trong vòng mười (10) ngày làm việc kể từ ngày kết thúc tháng (Theo mẫu Phụ lục số 01/TTTP);

b) Báo cáo tổng hợp tình hình hoạt động kinh doanh TPCP năm (Theo mẫu Phụ lục số 02/TTTP) trước ngày 31 tháng 3 hàng năm.

#### *2<sup>6</sup>. Hình thức báo cáo:*

*Thành viên báo cáo cho SGDCKHN bằng dữ liệu điện tử thông qua hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin của SGDCKHN. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN có quyền yêu cầu thành viên báo cáo bằng văn bản.*

---

<sup>6</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 4 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

**Điều 10. Các hình thức kỷ luật thành viên**

Thành viên vi phạm các quy định hoạt động trên thị trường TPCP tại SGDCKHN sẽ phải chịu một hoặc một số hình thức kỷ luật sau:

1. Khiển trách.
2. Cảnh cáo.
3. Đình chỉ có thời hạn hoạt động giao dịch TPCP trên SGDCKHN.
4. Buộc chấm dứt tư cách thành viên.

**Chương III  
NIÊM YẾT VÀ QUẢN LÝ GIAO DỊCH****Điều 11. Loại trái phiếu niêm yết<sup>7</sup>**

1. Trái phiếu Chính phủ.
2. Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh.
3. Trái phiếu chính quyền địa phương.

**Điều 12. Niêm yết đối với trái phiếu Chính phủ**

1. Trái phiếu Chính phủ được niêm yết trên SGDCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu trái phiếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu trái phiếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục 03c (nếu trái phiếu phát hành theo hình thức khác), theo mẫu tại Phụ lục số 03d (nếu tín phiếu phát hành theo hình thức đấu thầu) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

2<sup>8</sup>. Quy trình niêm yết trái phiếu kho bạc được thực hiện theo Điều 38 Thông tư số 111/2015/TT-BTC ngày 28 tháng 7 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn phát hành TPCP tại thị trường trong nước.

3<sup>8</sup>. Quy trình niêm yết tín phiếu kho bạc được thực hiện theo Điều 18 Thông tư liên tịch số 92/2016/TTLT-BTC-NHNN ngày 27 tháng 6 năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Tài chính và Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam hướng dẫn việc phát hành tín phiếu kho bạc qua Ngân hàng nhà nước Việt Nam.

**Điều 13. Niêm yết đối với trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh<sup>9</sup>**

1. Hồ sơ đăng ký niêm yết của trái phiếu doanh nghiệp được Chính phủ bảo lãnh bao gồm:

---

<sup>7</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 5 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

<sup>8</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 6 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

<sup>9</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 7 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017



a) Văn bản đề nghị niêm yết trái phiếu theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục số 03c (nếu phát hành theo hình thức khác);

b) Giấy chứng nhận của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam về việc trái phiếu của tổ chức đó đã đăng ký, lưu ký tập trung;

c) Văn bản chấp thuận của Thủ tướng Chính phủ về cấp bảo lãnh và hạn mức bảo lãnh;

d) Thông báo bằng văn bản của Bộ Tài chính về hạn mức tối đa được phép phát hành trái phiếu có bảo lãnh.

2. Trái phiếu của các ngân hàng chính sách được Chính phủ bảo lãnh được niêm yết trên SGDCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục số 03c (nếu phát hành theo hình thức khác) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

3. Quy trình niêm yết trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh được thực hiện theo Điều 13 Thông tư số 99/2015/TT-BTC ngày 29 tháng 6 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn về phát hành trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh.

#### **Điều 14. Niêm yết đối với trái phiếu chính quyền địa phương**

1. Trái phiếu được niêm yết trên SGDCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục 03c (nếu phát hành theo hình thức khác) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

2. Quy trình niêm yết đối với trái phiếu chính quyền địa phương thực hiện theo quy trình niêm yết đối với trái phiếu Chính phủ theo khoản 2 Điều 12 Thông tư này.

#### **Điều 15. Quy định về giao dịch, thanh toán**

1. SGDCKHN tổ chức giao dịch cho các loại TPCP đã lưu ký tập trung và đăng ký niêm yết.

2<sup>10</sup>. Giao dịch TPCP tại SGDCKHN được thực hiện thông qua thành viên; thanh toán qua Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và ngân hàng thanh toán.

a) Việc bán TPCP chỉ được thực hiện khi bên bán bảo đảm có đủ TPCP để chuyển giao tại ngày thanh toán theo quy định của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam. Số TPCP để chuyển giao bao gồm TPCP đã có sẵn trên tài khoản lưu ký của bên bán tại ngày giao dịch, TPCP mà bên bán nhận được trước hoặc vào ngày thanh toán giao dịch từ giao dịch mua hoặc giao dịch vay đã thực hiện trước đó.

---

<sup>10</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 8 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

*Việc vay TPCP được thực hiện theo thỏa thuận của các bên và thông qua hệ thống giao dịch tại SGDCKHN hoặc trên hệ thống vay, cho vay chứng khoán tại Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và phải đảm bảo những nguyên tắc sau:*

*- Chỉ thành viên giao dịch là thành viên đầu thầu TPCP được vay TPCP để bán theo quy chế của SGDCKHN;*

*- Thời hạn vay không vượt quá 180 ngày và không được vượt quá thời hạn còn lại tới khi đáo hạn của TPCP;*

*- Khoản vay phải được hoàn trả bằng TPCP đã vay, trong trường hợp không có đủ TPCP đã vay thì được trả bằng TPCP tương đương có thể chuyển giao;*

*- Các bên liên quan tự thỏa thuận và chịu trách nhiệm về các nội dung liên quan đến khối lượng vay, tài sản vay và hoàn trả, tài sản đảm bảo, lãi suất vay và các điều khoản khác. Các bên liên quan phải đảm bảo các thỏa thuận này tuân thủ đầy đủ các quy định pháp luật áp dụng cho các bên tham gia giao dịch.*

*SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam ban hành Quy chế hướng dẫn cụ thể giao dịch vay TPCP để bán.*

*b) Nhà đầu tư được giao kết hai giao dịch mua bán thông thường tại cùng một thời điểm với cùng một đối tác giao dịch (giao dịch sell/buy back, sau đây gọi là giao dịch bán kết hợp mua lại), bao gồm một giao dịch bán TPCP (giao dịch thông thường thứ nhất) kết hợp với một giao dịch mua lại cùng TPCP đó (giao dịch thứ hai) tại một thời điểm xác định trong tương lai. Trong đó, bên bán trong giao dịch thông thường thứ nhất là bên mua trong giao dịch thứ hai; đồng thời giá, khối lượng, thời điểm thực hiện của giao dịch thứ hai phải được xác định trước tại thời điểm giao kết hai giao dịch.*

*SGDCKHN ban hành Quy chế hướng dẫn cụ thể việc bán kết hợp mua lại.*

*c) Đối với thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam không phải là thành viên giao dịch TPCP và khách hàng mở tài khoản lưu ký TPCP tại thành viên lưu ký, việc đặt lệnh giao dịch TPCP được thực hiện qua công ty chứng khoán là thành viên giao dịch thông thường, việc thanh toán giao dịch được thực hiện bởi thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.*

3. Giao dịch mua lại TPCP của tổ chức phát hành theo điều khoản phát hành được SGDCKHN quy định cho từng trường hợp.

### **Điều 16. Thời gian giao dịch**

1. SGDCKHN tổ chức giao dịch từ thứ Hai đến thứ Sáu hàng tuần, trừ các ngày nghỉ theo quy định của Bộ luật Lao động và những ngày nghỉ giao dịch theo quy định của cơ quan quản lý.

2. Thời gian giao dịch cụ thể do Tổng Giám đốc SGDCKHN quy định sau khi được UBCKNN chấp thuận.

**Điều 17. Phương thức giao dịch**

1. SGDCKHN áp dụng phương thức giao dịch thỏa thuận đối với các giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch.

2. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN quyết định thay đổi phương thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

**Điều 18. Loại hình giao dịch**

SGDCKHN tổ chức hai loại hình giao dịch TPCP là giao dịch mua bán thông thường và giao dịch mua bán lại.

**Điều 19. Xác lập và hủy bỏ giao dịch**

1. Giao dịch được xác lập khi hệ thống giao dịch thực hiện ghi nhận, ngoại trừ có quy định khác do UBCKNN quy định.

2. Trong trường hợp giao dịch đã được xác lập ảnh hưởng nghiêm trọng đến quyền lợi của các nhà đầu tư hoặc toàn bộ giao dịch trên thị trường, SGDCKHN có thể quyết định sửa hoặc hủy bỏ giao dịch và báo cáo Chủ tịch UBCKNN về việc sửa hoặc hủy bỏ giao dịch trên.

**Điều 20. Xử lý vi phạm về giao dịch**

1. Thành viên vi phạm quy định về giao dịch phải chịu xử lý kỷ luật theo quy định tại Điều 10 của Thông tư.

2. Ngoài hình thức xử phạt nêu trên, SGDCKHN có thể quy định các hình phạt bổ sung.

**Điều 21. Thông tin về đối tác trong giao dịch trái phiếu Chính phủ**

1. Thành viên tham gia giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN với tư cách tự doanh hay môi giới phải bảo đảm thông tin của đối tác liên quan trong giao dịch được giữ bí mật. Việc công bố thông tin chỉ thực hiện khi:

- a) Các bên có liên quan đồng ý bằng văn bản;
- b) Theo yêu cầu bằng văn bản của các cơ quan chức năng;
- c) Khi giao dịch chính thức bị xem là không thể tiếp tục do các bên tham gia từ chối hoặc mất khả năng thực hiện các nghĩa vụ trong giao dịch.

2. Các thành viên khi thực hiện giao dịch TPCP phải thông báo với đối tác tư cách của mình trong giao dịch là tự doanh hay môi giới.

## **Chương IV GIAO DỊCH MUA BÁN THÔNG THƯỜNG**

**Điều 22. Hình thức giao dịch**

1. Giao dịch mua bán thông thường được thực hiện theo hai hình thức Thỏa thuận điện tử và Thỏa thuận thông thường.

2. SGDCCKHN quyết định thay đổi hoặc bổ sung hình thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

### **Điều 23. Thỏa thuận điện tử**

1. Thỏa thuận điện tử là hình thức giao dịch trong đó các lệnh giao dịch được chào với cam kết chắc chắn và thực hiện ngay khi có đối tác lựa chọn mà không cần có sự xác nhận lại.

2. Giao dịch theo hình thức thỏa thuận điện tử được thực hiện theo một trong hai nguyên tắc sau:

a) Đối với hình thức thỏa thuận điện tử có tính chất toàn thị trường: Đại diện giao dịch của thành viên nhập lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn vào hệ thống và lựa chọn các lệnh đối ứng phù hợp để thực hiện giao dịch. Nội dung lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương tại SGDCCKHN (Quy trình Giao dịch TPCP) do SGDCCKHN ban hành;

b) Đối với hình thức thỏa thuận điện tử có tính chất lựa chọn: Đại diện giao dịch của thành viên, dựa trên các yêu cầu chào giá trên hệ thống, gửi các lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn đến đích danh đối tác gửi yêu cầu chào giá tương ứng và đối tác này sẽ lựa chọn lệnh chào phù hợp để thực hiện giao dịch. Nội dung của yêu cầu chào giá được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCCKHN ban hành.

### **Điều 24. Thỏa thuận thông thường**

*1<sup>11</sup>. Thỏa thuận thông thường là giao dịch trong đó các bên tự thỏa thuận với nhau về các điều kiện giao dịch dưới hình thức trao đổi tin nhắn trên hệ thống giao dịch hoặc thông qua các phương tiện liên lạc khác và báo cáo kết quả vào hệ thống giao dịch để xác lập giao dịch. Kết quả giao dịch phải được báo cáo và nhập vào hệ thống giao dịch trong cùng ngày làm việc sau khi các bên thỏa thuận xong về giao dịch. Thông tin báo cáo thực hiện theo hướng dẫn của SGDCCKHN, trong đó bao gồm: thời điểm giao kết giao dịch; thời điểm ký hợp đồng và thời điểm thực hiện giao dịch và các thông tin khác có liên quan.*

2. Sau khi đã thỏa thuận xong, giao dịch theo hình thức thỏa thuận thông thường được ghi nhận hiệu lực khi bên Mua hoặc bên Bán nhập lệnh giao dịch vào hệ thống giao dịch và bên Bán hoặc bên Mua đối ứng xác nhận lệnh giao dịch này. Nội dung báo cáo giao dịch được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCCKHN ban hành.

---

<sup>11</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 9 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

## **Chương V**

### **GIAO DỊCH MUA BÁN LẠI**

#### **Điều 25. Hình thức giao dịch**

1. Giao dịch mua bán lại được thực hiện theo hai hình thức Thỏa thuận điện tử và Thỏa thuận thông thường.

2. SGDCCKHN quyết định thay đổi hoặc bổ sung hình thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

#### **Điều 26. Thỏa thuận điện tử**

1. Thỏa thuận điện tử là hình thức giao dịch trong đó xuất phát từ các yêu cầu chào giá trên hệ thống giao dịch, các lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn sẽ được chào tương ứng và được thực hiện ngay khi được lựa chọn mà không cần có sự xác nhận lại.

2. Giao dịch theo hình thức thỏa thuận điện tử được thực hiện theo nguyên tắc đại diện giao dịch của thành viên, dựa trên các yêu cầu chào giá trên hệ thống, gửi các lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn đến đích danh đối tác gửi yêu cầu chào giá tương ứng và đối tác này sẽ lựa chọn lệnh chào phù hợp để thực hiện giao dịch.

3. Yêu cầu chào giá có thể được gửi đến cho một, một số đối tác hoặc toàn bộ thị trường theo yêu cầu của khách hàng. Trường hợp khách hàng không yêu cầu cụ thể thì yêu cầu chào giá được gửi cho toàn bộ thị trường. Nội dung của yêu cầu chào giá được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP tại SGDCCKHN.

4. Lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn được gửi đích danh cho đối tác đưa ra yêu cầu chào giá. Nội dung lệnh chào với cam kết chắc chắn được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP tại SGDCCKHN.

#### **Điều 27. Thỏa thuận thông thường**

*1<sup>12</sup>. Thỏa thuận thông thường là giao dịch trong đó các bên tự thỏa thuận với nhau về các điều kiện giao dịch dưới hình thức trao đổi bằng tin nhắn trên hệ thống giao dịch hoặc thông qua các phương tiện liên lạc khác và báo cáo kết quả vào hệ thống giao dịch để xác lập giao dịch. Kết quả giao dịch phải được báo cáo và nhập vào hệ thống giao dịch trong cùng ngày làm việc sau khi các bên thỏa thuận xong về giao dịch. Thông tin báo cáo thực hiện theo hướng dẫn của SGDCCKHN, trong đó bao gồm: thời điểm giao kết giao dịch; thời điểm ký hợp đồng và thời điểm thực hiện giao dịch và các thông tin khác có liên quan.*

---

<sup>12</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 10 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017

2. Sau khi đã thỏa thuận xong, giao dịch theo hình thức thỏa thuận thông thường được ghi nhận hiệu lực khi bên Mua hoặc bên Bán nhập lệnh giao dịch vào hệ thống và bên Bán hoặc bên Mua đối ứng xác nhận lệnh giao dịch này. Nội dung báo cáo giao dịch được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCKHN ban hành.

### **Điều 28. Thời hạn giao dịch mua bán lại**

1. Thời hạn giao dịch mua bán lại được tính theo số ngày thực tế kể từ ngày thanh toán của giao dịch lần một đến ngày thanh toán của giao dịch lần hai.

2. Thời hạn giao dịch mua bán lại tối thiểu là hai (02) ngày và tối đa là một trăm tám mươi (180) ngày.

3. SGDCKHN quyết định thay đổi thời hạn giao dịch mua bán lại khi cần thiết sau khi được UBCKNN chấp thuận.

### **Điều 29. Lãi mua bán lại**

Lãi mua bán lại được tính trên cơ sở ngày thực tế/ngày thực tế. Cách tính lãi mua bán lại được quy định cụ thể trong quy định nghiệp vụ của SGDCKHN.

### **Điều 30. Giá thực hiện**

1. Giá thực hiện trong giao dịch mua bán lại được tính dựa trên giá yết, lãi coupon tích gộp (nếu có) và tỷ lệ phòng vệ rủi ro (nếu có).

2. Công thức tính giá thực hiện được quy định trong quy định nghiệp vụ của SGDCKHN.

### **Điều 31. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro**

1. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro là tỷ lệ phần trăm được chiết giảm hoặc bổ sung trên giá gộp lãi coupon tại thời điểm bắt đầu giao dịch mua bán lại.

2. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro áp dụng đối với từng mã TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán lại do hai bên đối tác tự thỏa thuận. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN có thể quy định cụ thể về mức trần tỷ lệ phòng vệ rủi ro.

3. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro cố định suốt thời hạn giao dịch mua bán lại.

### **Điều 32. Thu nhập từ trái phiếu Chính phủ trong giao dịch mua bán lại**

1. Quyền hưởng lãi coupon và các thu nhập liên quan (nếu có) từ TPCP trong giao dịch mua bán lại thuộc về bên Bán.

2. Trong trường hợp bên Mua nhận được lãi coupon tại (các) thời điểm nằm trong thời hạn của giao dịch mua bán lại, bên Mua có trách nhiệm trả lại bên Bán số lãi coupon đã nhận được. Nếu việc hoàn trả lãi coupon phát sinh thực hiện bên ngoài hệ thống giao dịch, thời điểm hoàn trả lãi coupon sẽ do hai bên tự thống nhất nhưng không được muộn hơn năm (05) ngày làm việc kể từ ngày thực thanh toán lãi trái phiếu. Nếu việc hoàn trả lãi coupon phát sinh thực hiện qua hệ thống giao dịch, thời điểm hoàn trả là khi giao dịch mua bán lại kết thúc. Nếu hoàn trả lãi

coupon qua hệ thống giao dịch, tại thời điểm bắt đầu thực hiện giao dịch mua bán lại, hai bên tự thỏa thuận với nhau về lãi suất (nếu có) tính trên phần lãi coupon phát sinh.

**Điều 33. Xử lý trường hợp các bên không thực hiện thanh toán theo thỏa thuận trong giao dịch mua bán lại**

1. Khi đến hạn tất toán giao dịch mua bán lại (tất toán giao dịch lần hai), một trong hai bên tham gia giao dịch không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đã thống nhất và được ghi nhận trên hệ thống giao dịch, TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán lại sẽ được xử lý như sau:

a) Trường hợp đến hạn tất toán giao dịch mua bán lại mà bên Bán không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đồng thời hai bên không nhất trí được việc thay đổi thỏa thuận về nghĩa vụ và quyền lợi của mỗi bên trong giao dịch mua bán lại, việc xử lý TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán được thực hiện theo quy định sau:

- Được bên Mua chào bán công khai TPCP trên hệ thống giao dịch với mức giá chào bằng với mức giá mua trong giao dịch lần 1 cộng hoặc trừ phần phòng vệ rủi ro (nếu có), cộng hoặc trừ phần lãi suất trên lãi coupon (nếu có) và cộng với lãi suất mua bán lại cùng lãi phạt chậm thanh toán theo quy định tại Quy chế Giao dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngay trong ngày giao dịch liền kề ngày thanh toán giao dịch mua bán lại lần hai. Chi tiết lệnh chào này được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCCKHN ban hành;

- Trường hợp kết thúc ngày giao dịch mà không có người mua, TPCP có liên quan sẽ được bên Mua toàn quyền xử lý. Ngoài ra, bên Bán có nghĩa vụ trả lãi mua bán lại và lãi phạt tính trên số ngày thực tế kể từ thời điểm phải thanh toán theo quy định trong giao dịch tới thời điểm hoàn tất việc xử lý giao dịch;

- Giá trị phòng vệ rủi ro được quy đổi từ tỷ lệ phòng vệ rủi ro và giá trị của TPCP tham gia giao dịch mua bán lại sẽ được hoàn trả cho bên Bán hoặc bên Mua tùy theo thỏa thuận về phòng vệ rủi ro trong trường hợp phải xử lý thanh lý TPCP theo quy định tại 2 đoạn nêu trên, điểm a, khoản 1 Điều này.

- Các khoản thu nhập hợp lý khác được hoàn trả cho bên Bán theo quy định tại Điều 32 Thông tư này.

b) Trường hợp đến ngày tất toán giao dịch mua bán lại mà bên Mua không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đã thống nhất và được ghi nhận trên hệ thống giao dịch, đồng thời hai bên không nhất trí được việc thay đổi thỏa thuận về nghĩa vụ và quyền lợi của mỗi bên trong giao dịch mua bán lại, việc xử lý tiền sử dụng trong giao dịch mua bán lại được thực hiện như sau:

- Khoản tiền đã nhận được trong giao dịch mua bán lại sẽ được bên Bán toàn quyền xử lý.

- Giá trị phòng vệ rủi ro được quy đổi từ tỷ lệ phòng vệ rủi ro và giá trị của TPCP tham gia giao dịch mua bán lại sẽ được hoàn trả cho bên Bán hoặc bên Mua tùy theo thỏa thuận về phòng vệ rủi ro đã thỏa thuận và được hệ thống giao dịch ghi nhận khi giao dịch mua bán lại được thực hiện.

- Các khoản thu nhập hợp lý khác sẽ được hoàn trả cho bên Bán theo quy định tại Điều 32 Thông tư này.

2. Việc thay đổi thỏa thuận về quyền và nghĩa vụ trong giao dịch mua bán lại đã ghi nhận trên hệ thống giao dịch nhằm mục đích xử lý việc mất khả năng thanh toán tạm thời phải được sự đồng ý của các bên tham gia giao dịch và phải báo cáo tới SGDCKHN bằng văn bản trước khi thực hiện và ngay sau khi hoàn tất.

3. Thành viên khi thực hiện giao dịch mua bán lại trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN có thể sử dụng các hợp đồng phụ để thỏa thuận thêm về quyền và nghĩa vụ bổ sung với điều kiện các thỏa thuận trong hợp đồng phụ không mâu thuẫn với các quy định nêu tại Thông tư này và các văn bản pháp luật có liên quan. Trường hợp có mâu thuẫn, các quy định của SGDCKHN sẽ được áp dụng để xác định quyền và nghĩa vụ liên quan.

## **Chương VI** **CÔNG BỐ THÔNG TIN**

### **Điều 34. Nguyên tắc công bố thông tin**

1. Thông tin công bố phải đầy đủ, chính xác và kịp thời theo quy định của pháp luật.

2. Thông tin công bố phải do người đại diện theo pháp luật của công ty hoặc người được ủy quyền công bố thông tin thực hiện. Người đại diện theo pháp luật của công ty phải chịu trách nhiệm về tính chính xác, kịp thời, đầy đủ về thông tin do người được ủy quyền công bố thông tin công bố.

3. Thông tin công bố phải được thực hiện đồng thời trên các phương tiện thông tin đại chúng.

### **Điều 35. Phương tiện và hình thức công bố thông tin**

1. Phương tiện:

Việc công bố thông tin được thực hiện qua các phương tiện công bố thông tin sau:

a) Báo cáo thường niên, trang thông tin điện tử và các ấn phẩm khác của tổ chức thuộc đối tượng công bố thông tin;

b) Các phương tiện công bố thông tin của UBCKNN bao gồm: hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin, cổng thông tin điện tử và các ấn phẩm khác của UBCKNN;



c) Các phương tiện công bố thông tin của SGDCCKHN bao gồm: hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin, trang thông tin điện tử của SGDCCKHN;

d) Phương tiện thông tin đại chúng khác theo quy định của pháp luật.

## 2. Hình thức:

Thông tin được công bố dưới hình thức văn bản và dữ liệu điện tử. Đối với văn bản, thông tin công bố phải là bản chính có đầy đủ dấu và chữ ký của người có thẩm quyền công bố thông tin. Đối với dữ liệu điện tử, thông tin được gửi tới SGDCCKHN theo hướng dẫn cụ thể của SGDCCKHN trong việc sử dụng hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin.

### **Điều 36. Đối tượng thực hiện công bố thông tin**

Đối tượng công bố thông tin gồm các thành viên và SGDCCKHN.

### ***Điều 37. Công bố thông tin của thành viên giao dịch thông thường***<sup>13</sup>

*Thành viên giao dịch thông thường thực hiện nghĩa vụ công bố thông tin theo quy định tại Thông tư số 155/2015/TT-BTC ngày 06 tháng 10 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn công bố thông tin trên thị trường chứng khoán.*

### **Điều 38. Công bố thông tin của thành viên giao dịch đặc biệt**

#### 1. Công bố thông tin định kỳ:

##### a) Thông tin công bố:

Bao gồm: Báo cáo tài chính bán niên đã được soát xét, (Phụ lục số 04/TTTP), Báo cáo tài chính năm đã được kiểm toán (Phụ lục số 05/TTTP) và Báo cáo thường niên.

##### b) Thời gian công bố:

Thời hạn công bố thông tin Báo cáo tài chính bán niên đã được soát xét không quá 60 ngày, kể từ ngày kết thúc sáu (06) tháng đầu năm tài chính.

Thời hạn công bố thông tin Báo cáo tài chính năm đã được kiểm toán là không quá 90 ngày kể từ ngày kết thúc năm tài chính và Báo cáo thường niên là không chậm hơn 20 ngày kể từ khi công bố Báo cáo tài chính năm được kiểm toán.

#### 2. Công bố thông tin bất thường:

##### a) Thông tin công bố:

- Bị cơ quan quản lý nhà nước đưa vào diện kiểm soát đặc biệt;
- Có quyết định khởi tố, bản án, quyết định của Tòa án đối với thành viên Hội đồng quản trị, Chủ tịch, Giám đốc hoặc Tổng Giám đốc, Phó Giám đốc hoặc Phó Tổng Giám đốc, Kế toán trưởng;

---

<sup>13</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 11 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

- Đại hội đồng cổ đông thông qua việc sáp nhập với một công ty khác;
- Các thay đổi về thành viên Hội đồng quản trị, Chủ tịch, Giám đốc hoặc Tổng Giám đốc, Phó Giám đốc hoặc Phó Tổng Giám đốc;
- Thành viên có những thay đổi quan trọng trong hoạt động kinh doanh, bao gồm: thành viên bị tổn thất từ mười phần trăm (10%) giá trị tài sản trở lên; thành viên tạm ngừng kinh doanh tự nguyện hoặc bị phong tỏa hoạt động giao dịch; thành viên bị thu hồi Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp hoặc Giấy phép thành lập và hoạt động hoặc Giấy phép hoạt động; quyết định sửa đổi, bổ sung điều lệ ngân hàng; thay đổi tên ngân hàng; quyết định tăng hoặc giảm vốn điều lệ.

b) Thời gian công bố:

Trong thời hạn hai mươi bốn (24) giờ, kể từ khi xảy ra một trong các sự kiện nêu trên, thành viên giao dịch đặc biệt phải thực hiện việc công bố thông tin;

3. Công bố thông tin theo yêu cầu:

a) Thông tin công bố:

- Thông tin liên quan đến thành viên và ảnh hưởng đến lợi ích của các chủ thể đầu tư và kinh doanh khác trên thị trường;

- Thông tin liên quan đến hoạt động bất thường của thành viên và cần phải xác nhận lại thông tin này;

Nội dung công bố thông tin phải nêu rõ sự kiện được UBCKNN và/hoặc SGDCKHN yêu cầu công bố; nguyên nhân; mức độ xác thực của sự kiện đó.

b) Thời gian công bố:

Trong thời hạn hai mươi bốn (24) giờ, kể từ khi nhận được yêu cầu của UBCKNN, SGDCKHN, thành viên giao dịch đặc biệt phải thực hiện công bố thông tin.

**Điều 39. Công bố thông tin của Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội**

SGDCKHN có nghĩa vụ thực hiện công bố các thông tin sau đây:

1. Thông tin về giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch của Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội:

- a) Thông tin về các loại TPCP được phép giao dịch;
- b) Tổng số loại TPCP được phép giao dịch trong ngày;
- c) Thông tin về TPCP giao dịch gồm kỳ hạn, lãi suất coupon (nếu có), ngày đáo hạn;
- d) Thông tin về mức giá, khối lượng thực hiện gần nhất của mỗi loại TPCP;
- đ) Thông tin về khối lượng đặt mua/đặt bán và giá trị tương ứng cho từng loại TPCP;
- e) Tổng khối lượng giao dịch toàn thị trường của từng loại hình giao dịch: Giao dịch thông thường và Giao dịch mua bán lại;

g) Thông tin về đường cong lợi suất chuẩn (nếu có);

h) Các thông tin khác theo yêu cầu của UBCKNN.

2. Thông tin về thành viên:

a) Danh sách thành viên;

b) Thông tin về kết nạp thành viên;

c) Thông tin về xử phạt thành viên;

d) Thông tin về chấm dứt tư cách thành viên;

đ) Các thông tin khác.

3. Thông tin về hoạt động niêm yết:

a) Tên TPCP, số lượng, mệnh giá;

b) Thông tin về niêm yết lần đầu;

c) Thông tin về niêm yết bổ sung;

d) Thông tin về hủy niêm yết;

đ) Thông tin về thay đổi niêm yết;

e) Các thông tin khác.

## **Chương VII TỔ CHỨC THỰC HIỆN**

### **Điều 40. Tổ chức thực hiện<sup>14</sup>**

1. Thông tư này có hiệu lực thi hành kể ngày 18 tháng 3 năm 2013 và thay thế Quyết định số 46/2008/QĐ-BTC ngày 01/7/2008 của Bộ Tài chính ban hành kèm theo Quy chế quản lý giao dịch TPCP tại Trung tâm Giao dịch Chứng khoán Hà Nội. Những quy định về quản lý giao dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương và tín phiếu Kho bạc Nhà nước tại các

---

<sup>14</sup> Điều 2 Thông tư số 10/2017/TT-BTC của Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương quy định như sau:

“Điều 2. Điều khoản thi hành

1. Thông tư này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017. Trường hợp các văn bản quy phạm pháp luật được dẫn chiếu để áp dụng tại Thông tư này được sửa đổi, bổ sung hoặc thay thế bằng văn bản mới thì thực hiện theo quy định tại văn bản sửa đổi, bổ sung, thay thế.

2. UBCKNN, SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và các đối tượng tham gia giao dịch TPCP có trách nhiệm thực hiện Thông tư này.

3. SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam chịu trách nhiệm hoàn thiện hệ thống, hạ tầng công nghệ thông tin và ban hành Quy chế nghiệp vụ hướng dẫn các giao dịch quy định tại Thông tư này.”

văn bản khác do Bộ Tài chính ban hành trái với quy định tại Thông tư này sẽ bị hủy bỏ và áp dụng theo quy định của Thông tư này.

2. UBCKNN, SGDCKHN, Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam và các đối tượng tham gia giao dịch TPCP tại SGDCKHN có trách nhiệm thực hiện Thông tư này.

3. SGDCKHN, Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam chịu trách nhiệm ban hành các quy định và quy trình nghiệp vụ phù hợp với quy định tại Thông tư này./.

---

**BỘ TÀI CHÍNH**

**XÁC THỰC VĂN BẢN HỢP NHẤT**

Số: 05/VBHN-BTC

*Hà Nội, ngày 24 tháng 3 năm 2017*

**KT. BỘ TRƯỞNG  
THỨ TRƯỞNG**

**Trần Xuân Hà**

**Phụ lục số 01<sup>1</sup>****BÁO CÁO THÁNG TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG KINH DOANH TPCP**

(Ban hành kèm theo Thông tư số 10/2017/TT-BTC sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngày 06 tháng 02 năm 2017)

**1. ĐỐI VỚI CÔNG TY CHỨNG KHOÁN**

(Tên công ty chứng khoán)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số:..... (số Công văn)

V/v báo cáo hoạt động kinh  
doanh TPCP tháng.... năm.....

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

**1. Giao dịch mua bán thông thường****1.1. Hoạt động môi giới**

| Thị trường                               | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |         | Bán trong tháng |         |
|--|---------------------------|-----------------|---------|-----------------|---------|
|  |                           | Khối lượng      | Giá trị | Khối lượng      | Giá trị |
| Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |                 |         |                 |         |
|  | CQ                        |                 |         |                 |         |
|  | BL                        |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |
| Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|  | NHNN                      |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |
| Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |         |                 |         |
|  | CQ                        |                 |         |                 |         |
|  | BL                        |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |

<sup>1</sup> Phụ lục này thay thế Phụ lục số 01/TTTP ban hành kèm theo Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương theo quy định tại Khoản 12 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |         | Bán trong tháng |         |
|---|---------------------------|-----------------|---------|-----------------|---------|
|   |                           | Khối lượng      | Giá trị | Khối lượng      | Giá trị |
| Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|   | NNHN                      |                 |         |                 |         |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |

## 1.2. Hoạt động tự doanh

| Thị trường                               | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |         | Bán trong tháng |         |
|--|---------------------------|-----------------|---------|-----------------|---------|
|  |                           | Khối lượng      | Giá trị | Khối lượng      | Giá trị |
| Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |                 |         |                 |         |
|  | CQ                        |                 |         |                 |         |
|  | BL                        |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |
| Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|  | NHNN                      |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |
| Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |         |                 |         |
|  | CQ                        |                 |         |                 |         |
|  | BL                        |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |
| Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|  | NNHN                      |                 |         |                 |         |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |         |                 |         |

## 2. Giao dịch mua bán lại

### Ghi chú:

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1.

### 2.1. Hoạt động môi giới

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                           |                 | KL              | GT | KL              | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                 |                 |    |                 |    |
|   |                           |                 |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |                 |    |                 |    |
|   |                           |                 |                 |    |                 |    |

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                           |                 | KL              | GT | KL              | GT |
|   | BL                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | BL                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |

## 2.2. Hoạt động tự doanh

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                           |                 | KL              | GT | KL              | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | BL                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                           |                 | KL              | GT | KL              | GT |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | BL                        |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                      |                 |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                 |    |                 |    |

### 3. Giao dịch bán và mua lại

**Ghi chú:** KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1.

#### 3.1. Hoạt động môi giới

| Thị trường                           | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|--------------------------------------|---------------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|                                      |                           | KL              | GT | KL              | GT |
| Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                 |    |                 |    |
|                                      | CQ                        |                 |    |                 |    |
|                                      | BL                        |                 |    |                 |    |
|                                      | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |
| Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |                 |    |                 |    |
|                                      | NHNN                      |                 |    |                 |    |
|                                      | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |



| Thị trường                               | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|--|---------------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|  |                           | KL              | GT | KL              | GT |
| Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |    |                 |    |
|  | CQ                        |                 |    |                 |    |
|  | BL                        |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |
| Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |    |                 |    |
|  | NNHN                      |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |

### 3.2. Hoạt động tự doanh

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                           | KL              | GT | KL              | GT |
| Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:    | CP                        |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |    |                 |    |
|   | BL                        |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |
| Tín phiếu niêm yết trong đó:            | KBNN                      |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                      |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |
| Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó | CP                        |                 |    |                 |    |
|   | CQ                        |                 |    |                 |    |
|   | BL                        |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |
| Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | KBNN                      |                 |    |                 |    |
|   | NNHN                      |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |    |                 |    |

### 4. Giao dịch vay trái phiếu

**Ghi chú:**

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1.

**4.1. Hoạt động môi giới**

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Cho vay trong tháng |    | Đi vay trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|---------------------|----|--------------------|----|
|   |                           |                 | KL                  | GT | KL                 | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | CQ                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | BL                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | CQ                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | BL                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |

**4.2. Hoạt động tự doanh**

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Cho vay trong tháng |    | Đi vay trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|---------------------|----|--------------------|----|
|   |                           |                 | KL                  | GT | KL                 | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | CQ                        |                 |                     |    |                    |    |

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Cho vay trong tháng |    | Đi vay trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|---------------------|----|--------------------|----|
|   |                           |                 | KL                  | GT | KL                 | GT |
|   | BL                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
|   |                           |                 |                     |    |                    |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
|   |                           |                 |                     |    |                    |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | CQ                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | BL                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
|   |                           |                 |                     |    |                    |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
|   |                           |                 |                     |    |                    |    |

### 5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo

**Ghi chú:**

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

| <b>Thị trường</b>                                 | <b>Loại trái phiếu/<br/>tín phiếu</b> | <b>Kỳ hạn còn lại</b> | <b>Khối lượng</b> |
|---|---------------------------------------|-----------------------|-------------------|
| 1. Trái phiếu nội tệ<br>niêm yết trong đó:        | <i>CP</i>                             |                       |                   |
|   | <i>CQ</i>                             |                       |                   |
|   | <i>BL</i>                             |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |
| 2. Tín phiếu niêm<br>yết trong đó:                | KBNN                                  |                       |                   |
|   | NHNN                                  |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |
| 3. Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó: | <i>CP</i>                             |                       |                   |
|   | <i>CQ</i>                             |                       |                   |
|   | <i>BL</i>                             |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |
| 4. Tín phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó:  | KBNN                                  |                       |                   |
|   | NNHN                                  |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |

### **6. Giá dịch vụ môi giới**

Tổng giá dịch vụ môi giới thu được trên thị trường trái phiếu Chính phủ của thành viên:

- Giao dịch outright:.... VND
- Giao dịch mua bán lại:.... VND
- Giao dịch bán và mua lại:.... VND
- Giao dịch vay trái phiếu:.... VND

## 7. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị

.....

.....

.....

### ***Ghi chú:***

- *CP*: Trái phiếu Chính phủ
- *CQ*: Trái phiếu chính quyền địa phương
- *BL*: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- *KBNN*: Kho Bạc Nhà Nước
- *NHNN*: Ngân hàng Nhà Nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

**NGƯỜI LẬP BÁO CÁO**  
(Ký, ghi rõ họ tên)

**KIỂM SOÁT**  
(Ký, ghi rõ họ tên)

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

## 2. ĐỐI VỚI NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI

(Tên ngân hàng thương mại/  
Chi nhánh ngân hàng  
thương mại)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

....., ngày..... tháng..... năm.....

Số:..... (số công văn)

V/v báo cáo hoạt động kinh  
doanh TPCP tháng.... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

### 1. Giao dịch mua bán thông thường

| Thị trường                                    | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua trong tháng |         | Bán trong tháng |         |
|---|---------------------------|-----------------|---------|-----------------|---------|
|   |                           | Khối lượng      | Giá trị | Khối lượng      | Giá trị |
| Trái phiếu nội tệ<br>niêm yết trong đó:       | CP                        |                 |         |                 |         |
|   | CQ                        |                 |         |                 |         |
|   | BL                        |                 |         |                 |         |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>   |                 |         |                 |         |
| Tín phiếu niêm<br>yết trong đó:               | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|   | NHNN                      |                 |         |                 |         |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>   |                 |         |                 |         |
| Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó | CP                        |                 |         |                 |         |
|   | CQ                        |                 |         |                 |         |
|   | BL                        |                 |         |                 |         |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>   |                 |         |                 |         |
| Tín phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó: | KBNN                      |                 |         |                 |         |
|   | NNHN                      |                 |         |                 |         |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>   |                 |         |                 |         |

### 2. Giao dịch mua bán lại

***Ghi chú:***

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường   | Loại trái phiếu/<br>tín phiếu | Thời hạn<br>(ngày) | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|--|-------------------------------|--------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|  |                               |                    | KL              | GT | KL              | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ<br>niêm yết<br>trong đó:        | CP                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | CQ                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | BL                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>              |                    |                 |    |                 |    |
| 2. Tín phiếu<br>niêm yết<br>trong đó:                | KBNN                          |                    |                 |    |                 |    |
|  | NHNN                          |                    |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>              |                    |                 |    |                 |    |
| 3. Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ<br>(USD)<br>trong đó: | CP                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | CQ                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | BL                            |                    |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>              |                    |                 |    |                 |    |
| 4. Tín phiếu<br>bằng ngoại<br>tệ (USD)<br>trong đó:  | KBNN                          |                    |                 |    |                 |    |
|  | NHNN                          |                    |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>              |                    |                 |    |                 |    |

### 3. Giao dịch bán và mua lại

*Ghi chú:* KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường                                 | Loại trái phiếu/<br>tín phiếu | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|--|-------------------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|  |                               | KL              | GT | KL              | GT |
| Trái phiếu nội<br>tệ niêm yết<br>trong đó: | CP                            |                 |    |                 |    |
|  | CQ                            |                 |    |                 |    |
|  | BL                            |                 |    |                 |    |
|  | <b>Tổng cộng</b>              |                 |    |                 |    |

| Thị trường                                    | Loại trái phiếu/<br>tín phiếu | Mua trong tháng |    | Bán trong tháng |    |
|---|-------------------------------|-----------------|----|-----------------|----|
|   |                               | KL              | GT | KL              | GT |
| Tín phiếu niêm<br>yết trong đó:               | KBNN                          |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                          |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                 |    |                 |    |
| Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó | CP                            |                 |    |                 |    |
|   | CQ                            |                 |    |                 |    |
|   | BL                            |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                 |    |                 |    |
| Tín phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó: | KBNN                          |                 |    |                 |    |
|   | NHNN                          |                 |    |                 |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                 |    |                 |    |

#### 4. Giao dịch vay trái phiếu

**Ghi chú:**

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường                                    | Loại trái<br>phiếu/tín<br>phiếu | Thời hạn<br>(ngày) | Cho vay trong tháng |    | Đi vay trong tháng |    |
|---|---------------------------------|--------------------|---------------------|----|--------------------|----|
|   |                                 |                    | KL                  | GT | KL                 | GT |
| 1. Trái phiếu<br>nội tệ niêm<br>yết trong đó: | CP                              |                    |                     |    |                    |    |
|   | CQ                              |                    |                     |    |                    |    |
|   | BL                              |                    |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>                |                    |                     |    |                    |    |
| 2. Tín phiếu<br>niêm yết<br>trong đó:         | KBNN                            |                    |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                            |                    |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>                |                    |                     |    |                    |    |



| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Thời hạn (ngày) | Cho vay trong tháng |    | Đi vay trong tháng |    |
|---|---------------------------|-----------------|---------------------|----|--------------------|----|
|   |                           |                 | KL                  | GT | KL                 | GT |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | CQ                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | BL                        |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | NHNN                      |                 |                     |    |                    |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                 |                     |    |                    |    |

### 5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo

**Ghi chú:**

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Kỳ hạn còn lại | Khối lượng |
|---|---------------------------|----------------|------------|
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                |            |
|   | CQ                        |                |            |
|   | BL                        |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                |            |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |                |            |
|   |                           |                |            |

| Thị trường  | Loại trái phiếu/<br>tín phiếu | Kỳ hạn còn lại | Khối lượng |
|---|-------------------------------|----------------|------------|
|   | NHNN                          |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                |            |
| 3. Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó: | CP                            |                |            |
|   | CQ                            |                |            |
|   | BL                            |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                |            |
| 4. Tín phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó:  | KBNN                          |                |            |
|   | NNHN                          |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>              |                |            |

## 6. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị

.....

.....

.....

### **Ghi chú:**

- CP: Trái phiếu Chính phủ
- CQ: Trái phiếu chính quyền địa phương
- BL: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- KBNN: Kho Bạc Nhà Nước
- NHNN: Ngân hàng Nhà Nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

**NGƯỜI LẬP BÁO CÁO**  
(Ký, ghi rõ họ tên)

**KIỂM SOÁT**  
(Ký, ghi rõ họ tên)

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

**Phụ lục số 02<sup>2</sup>**

**BÁO CÁO NĂM TỔNG HỢP TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG KINH DOANH TPCP**  
*(Ban hành kèm theo Thông tư số 10/2017/TT-BTC sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngày 06 tháng 02 năm 2017)*

**1. ĐỐI VỚI CÔNG TY CHỨNG KHOÁN**

(Tên Công ty chứng khoán)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số:..... (số Công văn)

V/v Báo cáo tình hình hoạt  
động kinh doanh TPCP  
năm.....

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
 - Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

**1. Giao dịch mua bán thông thường**

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | Tổng giá trị môi giới |     | Tổng giá trị tự doanh |     |
|---|---------------------------|----------------|-----------------------|-----|-----------------------|-----|
|   |                           |                | Mua                   | Bán | Mua                   | Bán |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |

<sup>2</sup> Phụ lục này thay thế Phụ lục số 02/TTTP ban hành kèm theo Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương theo quy định tại Khoản 12 Điều 1 Thông tư số 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

| Thị trường                                      | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | Tổng giá trị môi giới |     | Tổng giá trị tự doanh |     |
|---|---------------------------|----------------|-----------------------|-----|-----------------------|-----|
|   |                           |                | Mua                   | Bán | Mua                   | Bán |
|   | BL                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
| 2. Trái phiếu ngoại tệ niên yết (USD) trong đó: | CP                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
|   | BL                        | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
| 3. Tín phiếu nội tệ niên yết trong đó:          | KBNN                      | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
|   | NHNN                      | Quý I          |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|   |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |

| Thị trường                            | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | Tổng giá trị môi giới |     | Tổng giá trị tự doanh |     |
|---------------------------------------|---------------------------|----------------|-----------------------|-----|-----------------------|-----|
|                                       |                           |                | Mua                   | Bán | Mua                   | Bán |
| 4. Tín phiếu ngoại tệ (USD) trong đó: | KBNN                      | Quý I          |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |
|                                       | NHNN                      | Quý I          |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý II         |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý III        |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | Quý IV         |                       |     |                       |     |
|                                       |                           | <b>Cả năm</b>  |                       |     |                       |     |

## 2. Giao dịch mua bán lại

*Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1*

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Tổng giá trị môi giới |     | Tổng giá trị tự doanh |     |
|---|---------------------------|-----------------------|-----|-----------------------|-----|
|   |                           | Mua                   | Bán | Mua                   | Bán |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        |                       |     |                       |     |
|   | BL                        |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                       |     |                       |     |
|   | NHNN                      |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        |                       |     |                       |     |
|   | BL                        |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                       |     |                       |     |
|   | NNHN                      |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |

### 3. Giao dịch bán và mua lại

*Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1*

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Tổng giá trị môi giới |     | Tổng giá trị tự doanh |     |
|---|---------------------------|-----------------------|-----|-----------------------|-----|
|   |                           | Mua                   | Bán | Mua                   | Bán |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        |                       |     |                       |     |
|   | BL                        |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |                       |     |                       |     |
|   | NHNN                      |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                       |     |                       |     |
|   | CQ                        |                       |     |                       |     |
|   | BL                        |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                       |     |                       |     |
|   | NNHN                      |                       |     |                       |     |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |     |                       |     |

### 4. Giao dịch vay trái phiếu

*Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1*

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Tổng giá trị môi giới |        | Tổng giá trị tự doanh |        |
|---|---------------------------|-----------------------|--------|-----------------------|--------|
|   |                           | Cho vay               | Đi vay | Cho vay               | Đi vay |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                       |        |                       |        |
|   | CQ                        |                       |        |                       |        |
|   | BL                        |                       |        |                       |        |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |        |                       |        |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |                       |        |                       |        |
|   | NHNN                      |                       |        |                       |        |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |        |                       |        |

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Tổng giá trị môi giới |        | Tổng giá trị tự doanh |        |
|---|---------------------------|-----------------------|--------|-----------------------|--------|
|   |                           | Cho vay               | Đi vay | Cho vay               | Đi vay |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |                       |        |                       |        |
|   | CQ                        |                       |        |                       |        |
|   | BL                        |                       |        |                       |        |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |        |                       |        |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |                       |        |                       |        |
|   | NNHN                      |                       |        |                       |        |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                       |        |                       |        |

**5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm 31/12**

**Ghi chú:** Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Kỳ hạn còn lại | Khối lượng |
|---|---------------------------|----------------|------------|
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                |            |
|   | CQ                        |                |            |
|   | BL                        |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                |            |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |                |            |
|   | NHNN                      |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                |            |

| <b>Thị trường</b>                           | <b>Loại trái phiếu/<br/>tín phiếu</b> | <b>Kỳ hạn còn lại</b> | <b>Khối lượng</b> |
|---|---------------------------------------|-----------------------|-------------------|
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | <i>CP</i>                             |                       |                   |
|   | <i>CQ</i>                             |                       |                   |
|   | <i>BL</i>                             |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                                  |                       |                   |
|   | NNHN                                  |                       |                   |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>               |                       |                   |

### **6. Giá dịch vụ môi giới**

Tổng giá dịch vụ môi giới thu được trên thị trường trái phiếu chính phủ của thành viên:

- Giao dịch outright:.... VND
- Giao dịch mua bán lại:.... VND
- Giao dịch bán và mua lại:.... VND
- Giao dịch vay trái phiếu:.... VND

### **7. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị**

.....  
 .....  
 .....

#### ***Ghi chú:***

- *CP*: Trái phiếu Chính phủ
- *CQ*: Trái phiếu chính quyền địa phương
- *BL*: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- *KBNN*: Kho bạc Nhà nước
- *NNHN*: Ngân hàng Nhà nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

**NGƯỜI LẬP BÁO CÁO**

(Ký, ghi rõ họ tên)

**KIỂM SOÁT**

(Ký, ghi rõ họ tên)

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**

(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)



**2. ĐỐI VỚI NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI**

(Tên Ngân hàng thương mại/  
Chi nhánh Ngân hàng  
thương mại)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

....., ngày..... tháng..... năm.....

Số:..... (số Công văn)  
V/v Báo cáo tình hình hoạt  
động kinh doanh TPCP năm.....

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

**1. Giao dịch mua bán thông thường**

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | MUA        |         | BÁN        |         |
|---|---------------------------|----------------|------------|---------|------------|---------|
|   |                           |                | Khối lượng | Giá trị | Khối lượng | Giá trị |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|   | CQ                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|   | BL                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |

| Thị trường                                      | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | MUA        |         | BÁN        |         |
|---|---------------------------|----------------|------------|---------|------------|---------|
|   |                           |                | Khối lượng | Giá trị | Khối lượng | Giá trị |
| 2. Trái phiếu ngoại tệ niêm yết (USD) trong đó: | CP                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|   | CQ                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|   | BL                        | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
| 3. Tín phiếu nội tệ niêm yết trong đó:          | KBNN                      | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|   | NHNN                      | Quý I          |            |         |            |         |
|   |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|   |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|   |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|   |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |

| Thị trường                            | Loại trái phiếu/tín phiếu | Quý/<br>Cả năm | MUA        |         | BÁN        |         |
|---------------------------------------|---------------------------|----------------|------------|---------|------------|---------|
|                                       |                           |                | Khối lượng | Giá trị | Khối lượng | Giá trị |
| 4. Tín phiếu ngoại tệ (USD) trong đó: | KBNN                      | Quý I          |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|                                       |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |
|                                       | NHNN                      | Quý I          |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý II         |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý III        |            |         |            |         |
|                                       |                           | Quý IV         |            |         |            |         |
|                                       |                           | <b>Cả năm</b>  |            |         |            |         |

## 2. Giao dịch mua bán lại

*Ghi chú:* KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua |    | Bán |    |
|---|---------------------------|-----|----|-----|----|
|   |                           | KL  | GT | KL  | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |     |    |     |    |
|   | CQ                        |     |    |     |    |
|   | BL                        |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |     |    |     |    |
|   | NHNN                      |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |     |    |     |    |
|   | CQ                        |     |    |     |    |
|   | BL                        |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |     |    |     |    |
|   | NHNN                      |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |

### 3. Giao dịch bán và mua lại

*Ghi chú:* KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Mua |    | Bán |    |
|---|---------------------------|-----|----|-----|----|
|   |                           | KL  | GT | KL  | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:     | CP                        |     |    |     |    |
|   | CQ                        |     |    |     |    |
|   | BL                        |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:             | KBNN                      |     |    |     |    |
|   | NHNN                      |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |     |    |     |    |
|   | CQ                        |     |    |     |    |
|   | BL                        |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |     |    |     |    |
|   | NHNN                      |     |    |     |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |     |    |     |    |

### 4. Giao dịch vay trái phiếu

*Ghi chú:* KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Cho vay |    | Đi vay |    |
|---|---------------------------|---------|----|--------|----|
|   |                           | KL      | GT | KL     | GT |
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |         |    |        |    |
|   | CQ                        |         |    |        |    |
|   | BL                        |         |    |        |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |         |    |        |    |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |         |    |        |    |
|   | NHNN                      |         |    |        |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |         |    |        |    |

| Thị trường                                  | Loại trái phiếu/tín phiếu | Cho vay |    | Đi vay |    |
|---|---------------------------|---------|----|--------|----|
|   |                           | KL      | GT | KL     | GT |
| 3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó: | CP                        |         |    |        |    |
|   | CQ                        |         |    |        |    |
|   | BL                        |         |    |        |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |         |    |        |    |
| 4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:  | KBNN                      |         |    |        |    |
|   | NHNN                      |         |    |        |    |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |         |    |        |    |

**5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo**

**Ghi chú:**

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

| Thị trường                              | Loại trái phiếu/tín phiếu | Kỳ hạn còn lại | Khối lượng |
|---|---------------------------|----------------|------------|
| 1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó: | CP                        |                |            |
|   | CQ                        |                |            |
|   | BL                        |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                |            |
| 2. Tín phiếu niêm yết trong đó:         | KBNN                      |                |            |
|   | NHNN                      |                |            |
|   | <b>Tổng cộng</b>          |                |            |

| Thị trường  | Loại trái phiếu/<br>tín phiếu | Kỳ hạn còn lại | Khối lượng |
|---|-------------------------------|----------------|------------|
| 3. Trái phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó: | <i>CP</i>                     |                |            |
|   | <i>CQ</i>                     |                |            |
|   | <i>BL</i>                     |                |            |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>       |                |            |
| 4. Tín phiếu bằng<br>ngoại tệ (USD)<br>trong đó:  | KBNN                          |                |            |
|   | NNHN                          |                |            |
|   | <b><i>Tổng cộng</i></b>       |                |            |

### III. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị:

.....

.....

.....

***Ghi chú:***

- *CP*: Trái phiếu Chính phủ
- *CQ*: Trái phiếu chính quyền địa phương
- *BL*: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- *KBNN*: Kho bạc Nhà nước
- *NNHN*: Ngân hàng Nhà nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

**NGƯỜI LẬP BÁO CÁO**

(Ký, ghi rõ họ tên)

**KIỂM SOÁT**

(Ký, ghi rõ họ tên)

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**

(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

**Phụ lục số 03/TTTP****Phụ lục 03(a)**

(Tên Tổ chức)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số:..... (số Công văn)

V/v đấu thầu, đăng ký, lưu ký  
và niêm yết trái phiếu

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu (trái phiếu Chính phủ/trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/trái phiếu chính quyền địa phương) đợt....., theo các nội dung sau:

1. Kiểu phát hành: Trái phiếu được phát hành lần đầu
2. Mã trái phiếu:
3. Giá trị trái phiếu gọi thầu:
4. Kỳ hạn trái phiếu:
5. Ngày phát hành trái phiếu:
6. Ngày đáo hạn trái phiếu:
7. Ngày tổ chức phát hành trái phiếu:
8. Ngày thanh toán tiền mua trái phiếu:
9. Hình thức đấu thầu trái phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).
10. Phương thức xác định kết quả đấu thầu: Đấu thầu đơn giá/đa giá
11. Hình thức bán trái phiếu: Trái phiếu bán ngang, cao hoặc thấp hơn mệnh giá.
12. Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (01) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ... tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.
13. Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
14. Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua trái phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số:..... của (tên tổ chức) mở tại... theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu, đăng ký, lưu ký và niêm yết khối lượng, trái phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

**Nơi nhận:**

Như trên;

Lưu: VT,....

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
(Chữ ký, họ tên, con dấu)

**Phụ lục 03(b)**(Tên Tổ chức)**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**Số:..... (số Công văn)  
V/v đấu thầu đăng ký, lưu ký  
và niêm yết trái phiếu

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội  
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu (trái phiếu Chính phủ/trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/trái phiếu chính quyền địa phương) đợt..... phát hành bổ sung vào loại kỳ hạn..... năm đã trúng thầu đợt... (đợt trái phiếu phát hành lần đầu), cụ thể như sau:

**1. Nội dung trái phiếu đợt..... (Đợt trái phiếu phát hành lần đầu)**

- Mã trái phiếu:
- Giá trị trái phiếu phát hành:
- Kỳ hạn trái phiếu:
- Ngày phát hành trái phiếu:
- Ngày đáo hạn trái phiếu:
- Lãi suất danh nghĩa:
- Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (1) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ...tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.

Ghi chú: Tổng giá trị trái phiếu (mã trái phiếu) đã phát hành lũy kế đến thời điểm hiện tại:...

**2. Nội dung đợt phát hành bổ sung**

- Mã trái phiếu:
- Giá trị trái phiếu gọi thầu:
- Ngày tổ chức phát hành:
- Ngày thanh toán tiền mua trái phiếu
- Ngày phát hành bổ sung:
- Hình thức đấu thầu trái phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).



- Phương thức xác định kết quả đấu thầu: đấu thầu đơn giá/đa giá.  
- Hình thức bán trái phiếu: Trái phiếu bán ngang, cao hoặc thấp hơn mệnh giá.  
- Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử, được niêm yết bổ sung vào mã trái phiếu kỳ hạn..... năm phát hành ngày..... tại Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội.

- Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua trái phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số:... của (tên tổ chức) mở tại... theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu và làm các thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết bổ sung trái phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

***Nơi nhận:***

Như trên;

Lưu: VT,....

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
*(Chữ ký, họ tên, con dấu)*

**Phụ lục 03(c)**(Tên Tổ chức)**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**Số:.....(số Công văn)  
V/v đầu thầu đăng ký, lưu ký  
và niêm yết trái phiếu

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội  
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội, Trung tâm lưu ký chứng khoán làm thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết... (Trái phiếu Chính phủ/trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/trái phiếu chính quyền địa phương) với nội dung như sau:

- Tên tổ chức phát hành:
- Địa chỉ:
- Số điện thoại:
- Fax:
- Mã trái phiếu:
- Tên trái phiếu:
- Loại trái phiếu:
- Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
- Phương thức phát hành: bảo lãnh phát hành/đại lý phát hành.
- Khối lượng trái phiếu đăng ký, lưu ký, niêm yết:
- Giá trị trái phiếu đăng ký, lưu ký, niêm yết
- Kỳ hạn:
- Lãi suất danh nghĩa:
- Ngày phát hành trái phiếu:
- Ngày đáo hạn trái phiếu:
- Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (1) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ... tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.
- Danh sách chủ sở hữu trái phiếu: (Đính kèm file)

Đề nghị Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội làm thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết trái phiếu nói trên theo đúng quy định hiện hành.

**Nơi nhận:**  
Như trên;  
Lưu: VT,....

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
(Chữ ký, họ tên, con dấu)

**Phụ lục 03(d)**(Tên Tổ chức)**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**Số:..... (số Công văn)  
V/v đấu thầu đăng ký, lưu ký  
và niêm yết trái phiếu

....., ngày..... tháng..... năm.....

Kính gửi: Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước  
Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội  
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

Kho bạc Nhà nước đề nghị Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu tín phiếu Kho bạc đợt....., theo các nội dung sau:

1. Mã tín phiếu:
2. Giá trị tín phiếu gọi thầu:
3. Kỳ hạn tín phiếu:
4. Ngày phát hành tín phiếu:
5. Ngày đáo hạn tín phiếu:
6. Ngày tổ chức phát hành tín phiếu:
7. Ngày thanh toán tiền mua tín phiếu:
8. Hình thức đấu thầu tín phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).
10. Phương thức xác định kết quả đấu thầu: Đấu thầu đơn giá/đa giá
11. Hình thức bán tín phiếu: Tín phiếu bán thấp hơn mệnh giá.
12. Phương thức thanh toán gốc: Tiền gốc tín phiếu được thanh toán một (01) lần khi đến hạn.
13. Tín phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
14. Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua tín phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số:..... của Kho bạc Nhà nước mở tại... theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu, đăng ký, lưu ký và niêm yết khối lượng tín phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

**Nơi nhận:**  
Nhu trên;  
Lưu: VT,....

**(TỔNG) GIÁM ĐỐC**  
(Chữ ký, họ tên, con dấu)

**Phụ lục số 04/TTTP**  
**MẪU BÁO CÁO TÀI CHÍNH BÁN NIÊN CỦA THÀNH VIÊN GIAO DỊCH**  
**ĐẶC BIỆT**

(Tên NHTM/Chi nhánh  
NHTM)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số:..... (số công văn)  
 V/v BCTC bán niên.....

....., ngày..... tháng..... năm.....

*Kính gửi:* Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
 Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH BÁN NIÊN**

**I. BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| <b>A. TÀI SẢN</b>  |             |             |            |            |
| I. Tiền mặt, vàng bạc, đá quý                                    | 110         |             |            |            |
| II. Tiền gửi tại ngân hàng nhà nước Việt Nam                     | 120         |             |            |            |
| <b>III. Tiền gửi tại và cho vay các tổ chức tín dụng khác</b>    | <b>130</b>  |             |            |            |
| 1. Tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác                        | 131         |             |            |            |
| 2. Cho vay các tổ chức tín dụng khác                             | 132         |             |            |            |
| 3. Dự phòng rủi ro cho vay các tổ chức tín dụng khác             | 139         |             |            |            |
| <b>IV. Chứng khoán kinh doanh</b>                                | <b>140</b>  |             |            |            |
| 1. Chứng khoán kinh doanh  | 141         |             |            |            |
| 2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh                      | 149         |             |            |            |
| V. Các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác | 150         |             |            |            |
| <b>VI. Cho vay khách hàng</b>                                    | <b>160</b>  |             |            |            |
| 1. Cho vay khách hàng  | 161         |             |            |            |

| Chỉ tiêu                                   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| 2. Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng      | 169         |             |            |            |
| <b>VII. Chứng khoán đầu tư</b>             | <b>170</b>  |             |            |            |
| 1. Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán      | 171         |             |            |            |
| 2. Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn | 172         |             |            |            |
| 3. Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư    | 179         |             |            |            |
| <b>VIII. Góp vốn đầu tư dài hạn</b>        | <b>210</b>  |             |            |            |
| 1. Đầu tư vào công ty con                  | 211         |             |            |            |
| 2. Vốn góp liên doanh                      | 212         |             |            |            |
| 3. Đầu tư vào công ty liên kết             | 213         |             |            |            |
| 4. Đầu tư dài hạn khác                     | 214         |             |            |            |
| 5. Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn        | 219         |             |            |            |
| <b>IX. Tài sản cố định</b>                 | <b>220</b>  |             |            |            |
| <b>1. Tài sản cố định hữu hình</b>         | <b>221</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 222         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 223         |             |            |            |
| <b>2. Tài sản cố định thuê tài chính</b>   | <b>224</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 225         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 226         |             |            |            |
| <b>3. Tài sản cố định vô hình</b>          | <b>227</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 228         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 229         |             |            |            |
| <b>X. Bất động sản đầu tư</b>              | <b>240</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá bất động sản đầu tư          | 241         |             |            |            |
| b. Hao mòn bất động sản đầu tư             | 242         |             |            |            |
| <b>XI. Tài sản có khác</b>                 | <b>250</b>  |             |            |            |
| 1. Các khoản phải thu                      | 251         |             |            |            |
| 2. Các khoản lãi và chi phí phải thu       | 252         |             |            |            |

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| 3. Tài sản thuế TNDN hoãn lại  | 253         |             |            |            |
| 4. Tài sản có khác   | 254         |             |            |            |
| - Trong đó lợi thế thương mại  | 255         |             |            |            |
| 5. Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác        | 259         |             |            |            |
| <b>TỔNG TÀI SẢN CÓ</b>   | <b>300</b>  |             |            |            |
| <b>B. NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>                              |             |             |            |            |
| I. Các khoản nợ chính phủ và Ngân hàng Nhà nước Việt Nam             | 310         |             |            |            |
| <b>II. Tiền gửi và vay các tổ chức tín dụng khác</b>                 | <b>320</b>  |             |            |            |
| 1. Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác                            | 321         |             |            |            |
| 2. Vay các tổ chức tín dụng khác                                     | 322         |             |            |            |
| III. Tiền gửi của khách hàng   | 330         |             |            |            |
| IV. Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác   | 340         |             |            |            |
| V. Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay tổ chức tín dụng chịu rủi ro | 350         |             |            |            |
| VI. Phát hành giấy tờ có giá   | 360         |             |            |            |
| <b>VII. Các khoản nợ khác</b>  | <b>370</b>  |             |            |            |
| 1. Các khoản lãi, phí phải trả                                       | 371         |             |            |            |
| 2. Thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phải trả                      | 372         |             |            |            |
| 3. Các khoản phải trả và công nợ khác                                | 373         |             |            |            |
| 4. Dự phòng rủi ro khác (công nợ tiềm ẩn và các cam kết ngoại bảng)  | 379         |             |            |            |
| <b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ</b>  | <b>400</b>  |             |            |            |
| <b>VIII. Vốn và các quỹ</b>  | <b>500</b>  |             |            |            |
| <b>1. Vốn của tổ chức tín dụng</b>                                   | <b>410</b>  |             |            |            |
| a. Vốn điều lệ   | 411         |             |            |            |

| Chỉ tiêu                                     | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| b. Vốn đầu tư XD CB                          | 412         |             |            |            |
| c. Thặng dư vốn cổ phần                      | 413         |             |            |            |
| d. Cổ phiếu quỹ                              | 414         |             |            |            |
| e. Cổ phiếu ưu đãi                           | 415         |             |            |            |
| g. Vốn khác                                  | 416         |             |            |            |
| 2. Quỹ của Tổ chức tín dụng                  | 420         |             |            |            |
| 3. Chênh lệch tỷ giá hối đoái                | 430         |             |            |            |
| 4. Chênh lệch đánh giá lại tài sản           | 440         |             |            |            |
| 5. Lợi nhuận để lại chưa phân phối/Lỗ lũy kế | 450         |             |            |            |
| IX. Lợi ích của cổ đông thiểu số             | 700         |             |            |            |
| <b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>    | <b>800</b>  |             |            |            |
| <b>CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG</b>               |             |             |            |            |
| <b>I. Nghĩa vụ nợ tiềm ẩn</b>                | <b>910</b>  |             |            |            |
| 1. Bảo lãnh vay vốn                          | 911         |             |            |            |
| 2. Cam kết trong nghiệp vụ L/C               | 912         |             |            |            |
| 3. Bảo lãnh khác                             | 913         |             |            |            |
| <b>II. Các cam kết đưa ra</b>                | <b>920</b>  |             |            |            |
| 1. Cam kết tài trợ cho khách hàng            | 921         |             |            |            |
| 2. Cam kết khác                              | 922         |             |            |            |

## II. BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH

| Chỉ tiêu                                       | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| 1. Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự | 01          |             |         |           |
| 2. Chi phí lãi và các chi phí tương tự         | 02          |             |         |           |
| <b>I. Thu nhập lãi thuần</b>                   | <b>03</b>   |             |         |           |
| 3. Thu nhập từ hoạt động dịch vụ               | 04          |             |         |           |
| 4. Chi phí hoạt động dịch vụ                   | 05          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>II. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ</b>  | <b>06</b>   |             |         |           |
| III. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối                                       | 07          |             |         |           |
| IV. Lãi /lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh                                       | 08          |             |         |           |
| V. Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư   | 09          |             |         |           |
| 5. Thu nhập từ hoạt động khác   | 10          |             |         |           |
| 6. Chi phí hoạt động khác   | 11          |             |         |           |
| <b>VI. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác</b>   | <b>12</b>   |             |         |           |
| VII. Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần   | 13          |             |         |           |
| VIII. Chi phí hoạt động   | 14          |             |         |           |
| <b>IX. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b> | <b>15</b>   |             |         |           |
| X. Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng   | 16          |             |         |           |
| <b>XI. Tổng lợi nhuận trước thuế</b>  | <b>17</b>   |             |         |           |
| 7. Chi phí thuế TNDN hiện hành  | 18          |             |         |           |
| 8. Chi phí thuế TNDN hoãn lại   | 19          |             |         |           |
| <b>XII. Chi phí thuế TNDN</b>   | <b>20</b>   |             |         |           |
| <b>XIII. Lợi nhuận sau thuế</b>   | <b>21</b>   |             |         |           |
| XIV. Lợi ích của cổ đông thiểu số   | 22          |             |         |           |
| XV. Lãi cơ bản trên cổ phiếu  | 23          |             |         |           |

### III. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP GIÁN TIẾP

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền tệ từ hoạt động kinh doanh</b> |             |             |         |           |
| Lợi nhuận trước thuế                              | 01          |             |         |           |
| <b>Điều chỉnh các khoản:</b>                      |             |             |         |           |
| Khấu hao TSCĐ, bất động sản đầu tư                | 02          |             |         |           |



| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| Dự phòng rủi ro tín dụng, giảm giá, đầu tư tăng thêm/(hoàn nhập) trong năm   | 03          |             |         |           |
| Lãi và phí phải thu trong kỳ (thực tế chưa thu) (*)  | 04          |             |         |           |
| Lãi và phí phải trả trong kỳ (thực tế chưa trả)  | 05          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do thanh lý tài sản cố định   | 06          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do bán, thanh lý bất động sản đầu tư  | 07          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do thanh lý những khoản đầu tư, góp vốn dài hạn vào đơn vị khác, lãi, cổ tức nhận được, lợi nhuận được chia từ HĐ đầu tư, góp vốn dài hạn | 08          |             |         |           |
| Chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện  | 09          |             |         |           |
| Các điều chỉnh khác  | 10          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản và công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản hoạt động</b>   |             |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác  | 11          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán  | 12          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phát sinh và các tài sản tài chính khác  | 13          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng   | 14          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm lãi, phí phải thu  | 15          |             |         |           |
| (Giảm)/Tăng nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản  | 16          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| (Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động   | 17          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN  | 18          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi và vay các TCTD  | 19          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả Kho bạc Nhà nước)                       | 20          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phát sinh và các khoản nợ tài chính khác              | 21          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay mà TCTD phải chịu rủi ro               | 22          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ GTCG được tính vào hoạt động tài chính) | 23          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) lãi, phí phải trả   | 24          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động   | 25          |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước thuế thu nhập</b>                | <b>26</b>   |             |         |           |
| Thuế TNDN đã nộp (*)  | 27          |             |         |           |
| Chi từ các quỹ của TCTD (*)   | 28          |             |         |           |
| <b>I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>                                 | <b>29</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  |             |             |         |           |
| Mua sắm TSCĐ (*)  | 30          |             |         |           |
| Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định  | 31          |             |         |           |

| <b>Chỉ tiêu</b>   | <b>Mã chỉ tiêu</b> | <b>Thuyết minh</b> | <b>Năm nay</b> | <b>Năm trước</b> |
|---|--------------------|--------------------|----------------|------------------|
| Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)   | 32                 |                    |                |                  |
| Mua sắm bất động sản đầu tư (*)   | 33                 |                    |                |                  |
| Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư   | 34                 |                    |                |                  |
| Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)  | 35                 |                    |                |                  |
| Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác) (*) | 36                 |                    |                |                  |
| Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)     | 37                 |                    |                |                  |
| Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn   | 38                 |                    |                |                  |
| <b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  | <b>39</b>          |                    |                |                  |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>   |                    |                    |                |                  |
| Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu  | 40                 |                    |                |                  |
| Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác                                | 41                 |                    |                |                  |
| Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác (*)                              | 42                 |                    |                |                  |
| Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)   | 43                 |                    |                |                  |

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tiền chi ra mua cổ phiếu quỹ (*)                                     | 44          |             |         |           |
| Tiền thu được do bán cổ phiếu quỹ                                    | 45          |             |         |           |
| <b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>                   | <b>46</b>   |             |         |           |
| <b>IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ</b>                            | <b>47</b>   |             |         |           |
| V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ           | 48          |             |         |           |
| VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá                         | 49          |             |         |           |
| <b>VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ</b> | <b>50</b>   |             |         |           |

#### IV. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP TRỰC TIẾP

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>   |             |             |         |           |
| Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được  | 01          |             |         |           |
| Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả   | 02          |             |         |           |
| Thu nhập từ hoạt động dịch vụ nhận được  | 03          |             |         |           |
| Chênh lệch số tiền thực thu/thực chi từ hoạt động kinh doanh (ngoại tệ, vàng bạc, chứng khoán) | 04          |             |         |           |
| Thu nhập khác  | 05          |             |         |           |
| Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro                              | 06          |             |         |           |
| Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động quản lý, công vụ (*)                                   | 07          |             |         |           |
| Tiền thuế thu nhập thực nộp trong kỳ (*)   | 08          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi về tài sản và vốn lưu động</b>        | <b>09</b>   |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các TCTD khác   | 10          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán   | 11          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác                                   | 12          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng  | 13          |             |         |           |
| Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản  | 14          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động   | 15          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN  | 16          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi, tiền vay các tổ chức tín dụng   | 17          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả kho bạc nhà nước)   | 18          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ giấy tờ có giá phát hành được tính vào hoạt động tài chính) | 19          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro   | 20          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác                                  | 21          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động   | 22          |             |         |           |
| Chi từ các quỹ của TCTD (*)   | 23          |             |         |           |
| <b>I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>   | <b>24</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  |             |             |         |           |
| Mua sắm tài sản cố định (*)   | 25          |             |         |           |
| Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ   | 26          |             |         |           |
| Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)   | 27          |             |         |           |
| Mua sắm bất động sản đầu tư (*)   | 28          |             |         |           |
| Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư   | 29          |             |         |           |
| Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)  | 30          |             |         |           |
| Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác) (*) | 31          |             |         |           |
| Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)     | 32          |             |         |           |
| Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn   | 33          |             |         |           |
| <b>II. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>  | <b>34</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>   |             |             |         |           |
| Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu  | 35          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác   | 36          |             |         |           |
| Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác (*) | 37          |             |         |           |
| Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)   | 38          |             |         |           |
| Tiền chi ra mua cổ phiếu ngân quỹ (*)   | 39          |             |         |           |
| Tiền thu được do bán cổ phiếu ngân quỹ  | 40          |             |         |           |
| <b>III. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>  | <b>41</b>   |             |         |           |
| <b>IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ</b>   | <b>42</b>   |             |         |           |
| V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ  | 43          |             |         |           |
| VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá  | 44          |             |         |           |
| <b>VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ</b>  | <b>45</b>   |             |         |           |

### V. CHỈ TIÊU TÀI CHÍNH

| Chỉ tiêu                   | Loại chỉ tiêu                | Năm nay | Năm trước |
|----------------------------|------------------------------|---------|-----------|
| Vốn điều lệ                | Quy mô vốn                   |         |           |
| Tổng tài sản có            |                              |         |           |
| Tỷ lệ an toàn vốn          |                              |         |           |
| Doanh số huy động tiền gửi | Kết quả hoạt động kinh doanh |         |           |
| Doanh số cho vay           |                              |         |           |
| Doanh số thu nợ            |                              |         |           |
| Nợ quá hạn                 |                              |         |           |

| <b>Chỉ tiêu</b>                               | <b>Loại chỉ tiêu</b> | <b>Năm nay</b> | <b>Năm trước</b> |
|---|----------------------|----------------|------------------|
| Nợ khó đòi                                    |                      |                |                  |
| Hệ số sử dụng vốn                             |                      |                |                  |
| Tỉ lệ nợ bảo lãnh quá hạn/Tổng số dư bảo lãnh |                      |                |                  |
| Tỉ lệ nợ quá hạn/Tổng dư nợ                   |                      |                |                  |
| Tỉ lệ nợ khó đòi/Tổng dư nợ                   |                      |                |                  |
| Khả năng thanh toán ngay                      | Khả năng thanh toán  |                |                  |
| Khả năng thanh toán chung                     |                      |                |                  |

**KẾ TOÁN TRƯỞNG**  
(Ký tên)

**GIÁM ĐỐC**  
(Ký tên và đóng dấu)



**Phụ lục số 05/TTTP**  
**MẪU BÁO CÁO TÀI CHÍNH NĂM CỦA THÀNH VIÊN GIAO DỊCH ĐẶC BIỆT**

(Tên NHTM/Chi nhánh  
NHTM)

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số:..... (số công văn)  
V/v BCTC tóm tắt năm.....

....., ngày..... tháng..... năm.....

*Kính gửi:* Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH NĂM**

**I. BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| <b>A. TÀI SẢN</b>  |             |             |            |            |
| I. Tiền mặt, vàng bạc, đá quý                                    | 110         |             |            |            |
| II. Tiền gửi tại ngân hàng nhà nước Việt Nam                     | 120         |             |            |            |
| <b>III. Tiền gửi tại và cho vay các tổ chức tín dụng khác</b>    | <b>130</b>  |             |            |            |
| 1. Tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác                        | 131         |             |            |            |
| 2. Cho vay các tổ chức tín dụng khác                             | 132         |             |            |            |
| 3. Dự phòng rủi ro cho vay các tổ chức tín dụng khác             | 139         |             |            |            |
| <b>IV. Chứng khoán kinh doanh</b>                                | <b>140</b>  |             |            |            |
| 1. Chứng khoán kinh doanh  | 141         |             |            |            |
| 2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh                      | 149         |             |            |            |
| V. Các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác | 150         |             |            |            |
| <b>VI. Cho vay khách hàng</b>                                    | <b>160</b>  |             |            |            |
| 1. Cho vay khách hàng  | 161         |             |            |            |

| Chỉ tiêu                                   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| 2. Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng      | 169         |             |            |            |
| <b>VII. Chứng khoán đầu tư</b>             | <b>170</b>  |             |            |            |
| 1. Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán      | 171         |             |            |            |
| 2. Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn | 172         |             |            |            |
| 3. Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư    | 179         |             |            |            |
| <b>VIII. Góp vốn đầu tư dài hạn</b>        | <b>210</b>  |             |            |            |
| 1. Đầu tư vào công ty con                  | 211         |             |            |            |
| 2. Vốn góp liên doanh                      | 212         |             |            |            |
| 3. Đầu tư vào công ty liên kết             | 213         |             |            |            |
| 4. Đầu tư dài hạn khác                     | 214         |             |            |            |
| 5. Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn        | 219         |             |            |            |
| <b>IX. Tài sản cố định</b>                 | <b>220</b>  |             |            |            |
| <b>1. Tài sản cố định hữu hình</b>         | <b>221</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 222         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 223         |             |            |            |
| <b>2. Tài sản cố định thuê tài chính</b>   | <b>224</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 225         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 226         |             |            |            |
| <b>3. Tài sản cố định vô hình</b>          | <b>227</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá                              | 228         |             |            |            |
| b. Hao mòn tài sản cố định                 | 229         |             |            |            |
| <b>X. Bất động sản đầu tư</b>              | <b>240</b>  |             |            |            |
| a. Nguyên giá bất động sản đầu tư          | 241         |             |            |            |
| b. Hao mòn bất động sản đầu tư             | 242         |             |            |            |
| <b>XI. Tài sản có khác</b>                 | <b>250</b>  |             |            |            |
| 1. Các khoản phải thu                      | 251         |             |            |            |
| 2. Các khoản lãi và chi phí phải thu       | 252         |             |            |            |

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| 3. Tài sản thuê TNDN hoãn lại  | 253         |             |            |            |
| 4. Tài sản có khác   | 254         |             |            |            |
| - Trong đó lợi thế thương mại  | 255         |             |            |            |
| 5. Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác        | 259         |             |            |            |
| <b>TỔNG TÀI SẢN CÓ</b>   | <b>300</b>  |             |            |            |
| <b>B. NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>                              |             |             |            |            |
| I. Các khoản nợ chính phủ và Ngân hàng Nhà nước Việt Nam             | 310         |             |            |            |
| <b>II. Tiền gửi và vay các tổ chức tín dụng khác</b>                 | <b>320</b>  |             |            |            |
| 1. Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác                            | 321         |             |            |            |
| 2. Vay các tổ chức tín dụng khác                                     | 322         |             |            |            |
| III. Tiền gửi của khách hàng   | 330         |             |            |            |
| IV. Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác   | 340         |             |            |            |
| V. Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay tổ chức tín dụng chịu rủi ro | 350         |             |            |            |
| VI. Phát hành giấy tờ có giá   | 360         |             |            |            |
| <b>VII. Các khoản nợ khác</b>  | <b>370</b>  |             |            |            |
| 1. Các khoản lãi, phí phải trả                                       | 371         |             |            |            |
| 2. Thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phải trả                      | 372         |             |            |            |
| 3. Các khoản phải trả và công nợ khác                                | 373         |             |            |            |
| 4. Dự phòng rủi ro khác (công nợ tiềm ẩn và các cam kết ngoại bảng)  | 379         |             |            |            |
| <b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ</b>  | <b>400</b>  |             |            |            |
| <b>VIII. Vốn và các quỹ</b>  | <b>500</b>  |             |            |            |
| <b>1. Vốn của tổ chức tín dụng</b>                                   | <b>410</b>  |             |            |            |
| a. Vốn điều lệ   | 411         |             |            |            |

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Số cuối kỳ | Số đầu năm |
|--|-------------|-------------|------------|------------|
| b. Vốn đầu tư XDCB                               | 412         |             |            |            |
| c. Thặng dư vốn cổ phần                          | 413         |             |            |            |
| d. Cổ phiếu quỹ                                  | 414         |             |            |            |
| e. Cổ phiếu ưu đãi                               | 415         |             |            |            |
| g. Vốn khác                                      | 416         |             |            |            |
| 2. Quỹ của Tổ chức tín dụng                      | 420         |             |            |            |
| 3. Chênh lệch tỷ giá hối đoái                    | 430         |             |            |            |
| 4. Chênh lệch đánh giá lại tài sản               | 440         |             |            |            |
| 5. Lợi nhuận để lại chưa phân phối/<br>Lỗ lũy kế | 450         |             |            |            |
| IX. Lợi ích của cổ đông thiểu số                 | 700         |             |            |            |
| <b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>        | <b>800</b>  |             |            |            |
| <b>CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG</b>                   |             |             |            |            |
| <b>I. Nghĩa vụ nợ tiềm ẩn</b>                    | <b>910</b>  |             |            |            |
| 1. Bảo lãnh vay vốn                              | 911         |             |            |            |
| 2. Cam kết trong nghiệp vụ L/C                   | 912         |             |            |            |
| 3. Bảo lãnh khác                                 | 913         |             |            |            |
| <b>II. Các cam kết đưa ra</b>                    | <b>920</b>  |             |            |            |
| 1. Cam kết tài trợ cho khách hàng                | 921         |             |            |            |
| 2. Cam kết khác                                  | 922         |             |            |            |

## II. KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

| Chỉ tiêu                                       | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| 1. Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự | 01          |             |         |           |
| 2. Chi phí lãi và các chi phí tương tự         | 02          |             |         |           |
| <b>I. Thu nhập lãi thuần</b>                   | <b>03</b>   |             |         |           |
| 3. Thu nhập từ hoạt động dịch vụ               | 04          |             |         |           |
| 4. Chi phí hoạt động dịch vụ                   | 05          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>II. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ</b>  | <b>06</b>   |             |         |           |
| III. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối                                       | 07          |             |         |           |
| IV. Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh  | 08          |             |         |           |
| V. Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư   | 09          |             |         |           |
| 5. Thu nhập từ hoạt động khác   | 10          |             |         |           |
| 6. Chi phí hoạt động khác   | 11          |             |         |           |
| <b>VI. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác</b>   | <b>12</b>   |             |         |           |
| VII. Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần   | 13          |             |         |           |
| VIII. Chi phí hoạt động   | 14          |             |         |           |
| <b>IX. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b> | <b>15</b>   |             |         |           |
| X. Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng   | 16          |             |         |           |
| <b>XI. Tổng lợi nhuận trước thuế</b>  | <b>17</b>   |             |         |           |
| 7. Chi phí thuế TNDN hiện hành  | 18          |             |         |           |
| 8. Chi phí thuế TNDN hoãn lại   | 19          |             |         |           |
| <b>XII. Chi phí thuế TNDN</b>   | <b>20</b>   |             |         |           |
| <b>XIII. Lợi nhuận sau thuế</b>   | <b>21</b>   |             |         |           |
| XIV. Lợi ích của cổ đông thiểu số   | 22          |             |         |           |
| XV. Lãi cơ bản trên cổ phiếu  | 23          |             |         |           |

### III. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ THEO PHƯƠNG PHÁP GIÁN TIẾP

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền tệ từ hoạt động kinh doanh</b> |             |             |         |           |
| Lợi nhuận trước thuế                              | 01          |             |         |           |

| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Điều chỉnh các khoản:</b>   |             |             |         |           |
| Khấu hao TSCĐ, bất động sản đầu tư   | 02          |             |         |           |
| Dự phòng rủi ro tín dụng, giảm giá, đầu tư tăng thêm/(hoàn nhập) trong năm   | 03          |             |         |           |
| Lãi và phí phải thu trong kỳ (thực tế chưa thu) (*)  | 04          |             |         |           |
| Lãi và phí phải trả trong kỳ (thực tế chưa trả)  | 05          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do thanh lý tài sản cố định   | 06          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do bán, thanh lý bất động sản đầu tư  | 07          |             |         |           |
| (Lãi)/lỗ do thanh lý những khoản đầu tư, góp vốn dài hạn vào đơn vị khác, lãi, cổ tức nhận được, lợi nhuận được chia từ HĐ đầu tư, góp vốn dài hạn | 08          |             |         |           |
| Chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện  | 09          |             |         |           |
| Các điều chỉnh khác  | 10          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản và công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản hoạt động</b>   |             |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác  | 11          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán  | 12          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phát sinh và các tài sản tài chính khác  | 13          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng   | 14          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm lãi, phí phải thu  | 15          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| (Giảm)/Tăng nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản                                 | 16          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động   | 17          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN  | 18          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi và vay các TCTD  | 19          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả Kho bạc Nhà nước)                       | 20          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phát sinh và các khoản nợ tài chính khác              | 21          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay mà TCTD phải chịu rủi ro               | 22          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ GTCG được tính vào hoạt động tài chính) | 23          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) lãi, phí phải trả   | 24          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động   | 25          |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước thuế thu nhập</b>                | <b>26</b>   |             |         |           |
| Thuế TNDN đã nộp (*)  | 27          |             |         |           |
| Chi từ các quỹ của TCTD (*)   | 28          |             |         |           |
| <b>I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>                                 | <b>29</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  |             |             |         |           |
| Mua sắm TSCĐ (*)  | 30          |             |         |           |

| <b>Chỉ tiêu</b>   | <b>Mã chỉ tiêu</b> | <b>Thuyết minh</b> | <b>Năm nay</b> | <b>Năm trước</b> |
|---|--------------------|--------------------|----------------|------------------|
| Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định  | 31                 |                    |                |                  |
| Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)   | 32                 |                    |                |                  |
| Mua sắm bất động sản đầu tư (*)   | 33                 |                    |                |                  |
| Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư   | 34                 |                    |                |                  |
| Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)  | 35                 |                    |                |                  |
| Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác) (*) | 36                 |                    |                |                  |
| Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)     | 37                 |                    |                |                  |
| Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn   | 38                 |                    |                |                  |
| <b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  | <b>39</b>          |                    |                |                  |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>   |                    |                    |                |                  |
| Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu  | 40                 |                    |                |                  |
| Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác                                | 41                 |                    |                |                  |
| Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác (*)                              | 42                 |                    |                |                  |
| Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)   | 43                 |                    |                |                  |



| Chỉ tiêu   | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|--|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tiền chi ra mua cổ phiếu quỹ (*)                                     | 44          |             |         |           |
| Tiền thu được do bán cổ phiếu quỹ                                    | 45          |             |         |           |
| <b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>                   | <b>46</b>   |             |         |           |
| <b>IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ</b>                            | <b>47</b>   |             |         |           |
| V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ           | 48          |             |         |           |
| VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá                         | 49          |             |         |           |
| <b>VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ</b> | <b>50</b>   |             |         |           |

#### IV. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP TRỰC TIẾP

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>  |             |             |         |           |
| Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được   | 01          |             |         |           |
| Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả  | 02          |             |         |           |
| Thu nhập từ hoạt động dịch vụ nhận được   | 03          |             |         |           |
| Chênh lệch số tiền thực thu/ thực chi từ hoạt động kinh doanh (ngoại tệ, vàng bạc, chứng khoán) | 04          |             |         |           |
| Thu nhập khác   | 05          |             |         |           |
| Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro                               | 06          |             |         |           |
| Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động quản lý, công vụ (*)                                    | 07          |             |         |           |
| Tiền thuế thu nhập thực nộp trong kỳ (*)  | 08          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi về tài sản và vốn lưu động</b>        | <b>09</b>   |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về tài sản hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các TCTD khác   | 10          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán   | 11          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác                                   | 12          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng  | 13          |             |         |           |
| Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản  | 14          |             |         |           |
| (Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động   | 15          |             |         |           |
| <b>Những thay đổi về công nợ hoạt động</b>  |             |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN  | 16          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi, tiền vay các tổ chức tín dụng   | 17          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả kho bạc nhà nước)   | 18          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ giấy tờ có giá phát hành được tính vào hoạt động tài chính) | 19          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro   | 20          |             |         |           |
| Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác                                  | 21          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động   | 22          |             |         |           |
| Chi từ các quỹ của TCTD (*)   | 23          |             |         |           |
| <b>I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>   | <b>24</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>  |             |             |         |           |
| Mua sắm tài sản cố định (*)   | 25          |             |         |           |
| Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ   | 26          |             |         |           |
| Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)   | 27          |             |         |           |
| Mua sắm bất động sản đầu tư (*)   | 28          |             |         |           |
| Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư   | 29          |             |         |           |
| Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)  | 30          |             |         |           |
| Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác) (*) | 31          |             |         |           |
| Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)     | 32          |             |         |           |
| Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn   | 33          |             |         |           |
| <b>II. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>  | <b>34</b>   |             |         |           |
| <b>Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>   |             |             |         |           |
| Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu  | 35          |             |         |           |

| Chỉ tiêu  | Mã chỉ tiêu | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
|---|-------------|-------------|---------|-----------|
| Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác   | 36          |             |         |           |
| Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác (*) | 37          |             |         |           |
| Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)   | 38          |             |         |           |
| Tiền chi ra mua cổ phiếu ngân quỹ (*)   | 39          |             |         |           |
| Tiền thu được do bán cổ phiếu ngân quỹ  | 40          |             |         |           |
| <b>III. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>  | <b>41</b>   |             |         |           |
| <b>IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ</b>   | <b>42</b>   |             |         |           |
| V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ  | 43          |             |         |           |
| VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá  | 44          |             |         |           |
| <b>VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ</b>  | <b>45</b>   |             |         |           |

### V. CÁC CHỈ TIÊU TÀI CHÍNH CƠ BẢN

| Chỉ tiêu                   | Loại chỉ tiêu                | Năm nay | Năm trước | Ghi chú |
|----------------------------|------------------------------|---------|-----------|---------|
| Vốn điều lệ                | Quy mô vốn                   |         |           |         |
| Tổng tài sản có            |                              |         |           |         |
| Tỷ lệ an toàn vốn          |                              |         |           |         |
| Doanh số huy động tiền gửi | Kết quả hoạt động kinh doanh |         |           |         |
| Doanh số cho vay           |                              |         |           |         |
| Doanh số thu nợ            |                              |         |           |         |
| Nợ quá hạn                 |                              |         |           |         |

| Chỉ tiêu  | Loại chỉ tiêu          | Năm nay | Năm trước | Ghi chú |
|---|------------------------|---------|-----------|---------|
| Nợ khó đòi  |                        |         |           |         |
| Hệ số sử dụng vốn                                 |                        |         |           |         |
| Tỷ lệ nợ bảo lãnh quá hạn/<br>Tổng số dư bảo lãnh |                        |         |           |         |
| Tỷ lệ nợ quá hạn/Tổng dư nợ                       |                        |         |           |         |
| Tỷ lệ nợ khó đòi/Tổng dư nợ                       |                        |         |           |         |
| Khả năng thanh toán ngay                          | Khả năng<br>thanh toán |         |           |         |
| Khả năng thanh toán chung                         |                        |         |           |         |

**KẾ TOÁN TRƯỞNG**  
(Ký tên)

**GIÁM ĐỐC**  
(Ký tên và đóng dấu)

*Ghi chú: Đối với báo cáo lưu chuyển tiền tệ: chọn một trong 2 phương pháp báo cáo*